

Deutsche Rundschau

in Polen

früher Ostdeutsche Rundschau
Bromberger Tageblatt

Bezugspreis: In Bromberg mit Bestellgeld vierteljährlich 14,00 Zl., monatlich 4,80 Zl. In den Ausgabestellen monatlich 4,00 Zl. Bei Postbezug vierteljährlich 16,08 Zl., monatlich 5,36 Zl. Unter Streifenband in Polen monatlich 7 Zl. Danzig 3 Gld. Deutschland 2,5 R.-M. — Einzelnummer 25 Gr., Sonn- und Feiertags 30 Gr. Bei höherer Gewalt (Verleumdung, Arbeitsniederlegung usw.) hat der Bezugsnehmer keinen Anspruch auf Nachlieferung der Zeitung oder Rückzahlung des Bezugspreises. Fernruf Nr. 594 und 595.

Anzeigenpreis: Die 30 mm breite Kolonelle 30 Groschen, die 90 mm breite Retamzelle 150 Groschen, Danzig 20 Bz. 100 Bz. Bz. vorläufig und schwierigerem Satz 50%, Aufschlag. — Bei Platzverdrängung und späterem Satz 50%, Aufschlag. — Abbestellung von Anzeigen nur schriftlich erbeten. — Offertengebühr 100 Groschen. — Für das Erscheinen der Anzeigen an bestimmten Tagen und Plätzen wird keine Gewähr übernommen. Postkonten: Posen 202157, Danzig 2528, Stettin 1847.

Nr. 259.

Bromberg, Donnerstag den 11. November 1926.

50. Jahrg.

Der 11. November.

Der 11. November 1918, dessen Gedenktag in diesem Jahre erstmalig gefeiert wird, ist für keinen Deutschen ein Fremdenstag. Wir erklären dies nicht etwa, weil an diesem Tage die polnische Souveränität geboren wurde. Wie sollten wir auf solche Gedanken kommen, wo doch ohne die Siege der deutschen Truppen und ohne die Proklamation vom 5. November 1918 Warschau nach menschlichem Ermessen noch heute russisch wäre. Was unsere Gedanken nicht mit Erhebung, sondern mit Schmerz an diese Geburtsstunde der polnischen Souveränität denken läßt, sind vielmehr die Begleitumstände, unter denen die Okkupationsstruppen die von ihnen befreite polnische Hauptstadt verlassen mußten. Der deutsche Generalgouverneur von Posen hatte sein Amt niedergelegt, als die Revolution im eigenen Hause seine Stellung unterhöhlte. Der Warschauer Soldatenrat hatte das Kommando über sämtliche Truppen des Generalgouvernements übernommen und dem polnischen Oberbefehlshaber Pilsudski, den man soeben in Magdeburg freigelassen hatte, die wohl von keinem Polen angezeigte Versicherung gegeben, daß sich die deutschen Soldaten so schnell, als dies technisch möglich sei, aus dem Okkupationsgebiet zurückziehen würden. Pilsudski hatte seinerseits zugesagt, daß die Übernahme der Gewalt in aller Ordnung vor sich gehen sollte.

Aber die Übergabe vollzog sich in der Form, daß bewaffnete Polen — für deren „Selbsttaten“ der Marschall allerdings nicht verantwortlich gemacht werden kann — in die Diensträume eindrangen und nahmen, was sie finden konnten. Ja sogar in die Privatwohnungen der Beamten drang man ein, um alles kurz und klein zu schlagen. Nach der „Gazeta Poranna“ wurde bei den deutschen Truppen folgende Beute gemacht: den Kürassieren wurden 800 Pferde abgenommen, den Husaren 1000, dem Spital 200 und einem Zug, der eben aus der Ukraine kam, 400 Pferde. Auf dem Flugplatz Mokotow wurden 30 fertige und 40 demontierte Flugzeuge „erobert“, auf der Chmielna-Straße die Depots für Arzneimittel und Verbandzeug, deren Wert man auf 28 Millionen Mark schätzte. Auf dem Bahnhof Warschau-Praga wurden 61 gefüllte Gebäude mit Proviant, Uniformen und Munition für mehrere 10 Millionen Mark in Beschlag genommen. Die Deutschen ließen den Polen 113 000 Eisenbahnwaggons mit 1500 Lokomotiven, ferner Kabel und alles Zubehör. Der Gesamtverlust wurde ohne das Eisenbahnmaterial auf über 700 Millionen Mark beziffert.

Wir können diese Erinnerungen bei der achtjährigen Wiederkehr des Geburtstages der polnischen Souveränität aus unserem Gedächtnis nicht auslöschen. Sie erfüllen uns mit besonderer Bitterkeit, weil uns nur eine Woche von dem Gedenken an den 5. November trennt. Freilich, es sind nicht polnische „Selbsttaten“ allein, die diesen Abzug der Befreier Warschaws so schmähtlich gestalteten. Der Deutsche hat auch seine eigene Nation anzuklagen, daß sie in diesen Tagen u. a. eins war, daß sie nicht einmal im Ausland über den Waffenstillstand und den Friedensvertrag hinaus eine Haltung bewahrte, die bei jedermann Achtung erriegen muß.

Mit unaufhaltbarer Ungewalt pflegt eine Katastrophe auszubrechen; sie ist plötzlich da, wie die Flamme, die aus einem brennenden Hause schlägt, langsam und sehr ermüdend dagegen geht der Aufbau vorwärts, der Aufbau der inneren Eintracht der deutschen Nation und der Ausbau der am 11. November zerstörten deutsch-polnischen Beziehungen. Beides sind Dinge, die sich anscheinend nicht trennen lassen, ihre Lösung liegt einmal bei uns Deutschen selbst, zum anderen Teil aber ist sie eine Angelegenheit, um die sich beide Nachbarvölker bemühen müssen.

Zur Erfüllung dieser für unser schwer geprüftes Land wichtigsten Aufgabe hat Joseph Pilsudski — heute wie damals Herrscher des polnischen Volkes — ein gewichtiges Wort zu sagen und noch gewichtigeren Taten zu tun. Die historische Verantwortung seiner Stellung ist unabweisbar groß. Möge ihn die Erinnerung an den 11. November 1918 erkennen lassen, daß die Deutschen niemals Gegner seiner Mission sind, wenn man sie nicht in die Stellung des Gegners hineindrängt.

Der Gedenktag in Warschau.

Warschau, 10. November. Am 11. November, dem Jahrestage der Befreiung der Residenz von der Okkupation und der Rückkehr des Marschalls Pilsudski aus der Magdeburger Gefangenschaft, werden das größte Interesse die Feierlichkeiten in der Hauptstadt in Anspruch nehmen, unter denen die große Truppenparade auf dem Sächsischen Platz die erste Stelle einnehmen wird. Marschall Pilsudski wird selbst die Parade abnehmen. Wie verlautet, verweilte er gestern einige Stunden im 7. Ulanenregiment, wo er sich sein braunes Reitpferd aus der Zeit der Regimenter vorführen ließ und erklärte, daß er es während der Parade reiten werde.

An dem Feldaltar vor dem Denkmal des Fürsten Józef Poniatowski wird Bischof Gall eine Messe zelebrieren. Das Kommando über die Defilade der Truppen wird der Vizekriegsminister, General Konarzewski, übernehmen.

Der Revue werden beizuhören: die Regierung, der Sejm, der Senat, das diplomatische Korps, die kommunalen und Woiwodschaftsbehörden, das Regierungskommissariat, sowie Vertreter der Gesellschaft und der Presse.

Die Einladungen zur Eröffnung der gewöhnlichen Sejmession.

Warschau, 9. November. (P.M.) Gestern überlieferte der Ministerpräsident den Marschällen des Sejm und des Senats zwei gleichlautende Schreiben mit dem Ersuchen, die Herren Abgeordneten zum Sejm und die Mitglieder des Senats davon zu benachrichtigen, daß der Staatspräsident durch Verordnung vom 8. November die Eröffnung der gewöhnlichen Session des Sejm und des Senats am 13. November nachmittags 2 Uhr auf dem ehemals königlichen Schloß vornehmen werde. Die Einladungen sind daraufhin verschickt worden. Der Sejmarschall teilte gleichzeitig den Abgeordneten mit, daß er beabsichtige, an demselben Tage eine Plenarsitzung des Sejm einzuberufen.

Vor dem Abbruch?

Der kritische Stand der Berliner Verhandlungen.

Die Warschauer Korrespondenz hatte einen anderweitig noch nicht bestätigten Abbruch der deutsch-polnischen Wirtschaftsverhandlungen in Berlin gemeldet. Da eine Einigung in der Niederlassungsfrage und den damit zusammenhängenden Fragen unmöglich sei, hätten die Delegationen beschlossen, die Verhandlungen auf unbestimmte, aber jedenfalls längere Zeit zu unterbrechen.

Dazu erklärt das Wolff-Büro amtlich: Berliner Blätter haben die Mitteilung erhalten, daß die deutsch-polnischen Verhandlungen auf einem sehr kritischen Punkt angelangt sind und nur schwer fortgesetzt werden. Ein Abbruch der Verhandlungen ist aber noch nicht erfolgt.

Nach einer Meldung der Polnischen Telegraphen-Agentur aus Berlin fand dort am 9. d. M. eine Sitzung der Tarif- und Zollkommission der Delegierten für die deutsch-polnischen Handelsvertragsverhandlungen statt. In der Sitzung wurden die Vorgespräche über Fragen fortgesetzt, die mit den Zolltarifen im Zusammenhang stehen.

Das Pressedekret.

Polnische Kritik.

Die Warschauer Presse beschäftigt sich nach wie vor mit dem Pressedekret. In der Zeitung „ABC“ erklärt der sozialistische Abgeordnete Liebermann u. a.:

„Ich weiß nicht, welches die Absichten der Urheber des Dekrets waren, aber ich weiß auch nicht, ob sie sich dabei überlegt haben, daß die Ausführung des Dekrets das Schicksal der Presse in die Hände von Tausenden von Polizeibeamten legt, die darauf ganz und gar nicht vorbereitet sind. Die Resultate kann man leicht voraussehen. Es kann eine solche Lage eintreten, daß die Repressalien sich häufen, und daß die Freiheit der Presse vollständig unterdrückt wird. Dort, wo die Freiheit der Presse in Frage gestellt wird, ist der Verlust aller anderen bürgerlichen Rechte nur eine Frage der Zeit.“

Der Dekan des Anwaltsrats, Rechtsanwalt Jan Nowodworski, sagt über das Dekret: „Die Geschichte hat eine bestimmte Antwort darauf erteilt, daß derartige Gesetze nur kurze Zeit dauern.“

Der Rechtsanwalt Paschalski, ein entschiedener Pilsudski-Anhänger, erklärt: „Nach meiner Überzeugung wird das Gesetz diejenigen Zwecke, um die es der Regierung möglicherweise zu tun war, nicht erreichen; dagegen wird es weitgehende Erregung hervorrufen.“

Der „Głos Prawdy“, der bekanntlich die Politik der Regierung zu verteidigen pflegt, weist auf das zu gleicher Zeit verlaubliche deutsche Gesetz hin, das den Redakteuren das Privileg des Berufsgeheimnisses zuerkennt, wie es die Ärzte, Advokaten und Geistlichen besitzen.

Wie dem „Kurjer Warszawski“ aus Warschau gemeldet wird, wird in Preßereisen der Plan erwogen, in nächster Zeit nach Warschau eine Versammlung der Vertreter aller Presseverbände der Republik zugleich mit Vertretern sämtlicher Parteien einzuberufen, um gegen das Pressedekret, das offensichtlich mit dem Art. 105 der Verfassung in Widerspruch steht, feierlichen Protest einzulegen.

Nach Ansicht des letztgenannten Blattes unterliegt es keinem Zweifel, daß in der ersten Sejmession ein Antrag von allen Sejmgruppen eingebracht werden wird, der zum Zwecke hat, das Pressedekret aufzuheben.

Der literale „Kurjer Warszawski“ unterzieht die einzelnen Paragraphen des Dekrets einer kritischen Beleuchtung und versichert, daß er dies nicht im Berufsinteresse des polnischen Zeitungswezens tue, sondern im allgemeinen nationalen Interesse. Die Pressefreiheit sei kein Postulat, das man zum Dogma der Willkür umarbeiten könnte, und so würden gewiß auch alle Anordnungen der Regierung, die die Pressefreiheit entgegenstehen, von der überwältigenden Mehrheit der Presse als gerecht und notwendig anerkannt werden. Doch zu der Bekämpfung des Mißbrauchs der Pressefreiheit dürfe man nicht zu Ausnahmemaßnahmen greifen, um so weniger zu einseitigen Bestimmungen, die den Verwaltungsorganen eine derart veranlagte und delicate Tätigkeit anvertrauen, daß sie dieser

Der Stand des Zloty am 10. November:

In Danzig für 100 Zloty 57,15
In Berlin für 100 Zloty 46,58
beide Notierungen vorbörslich
Bank Politik: 1 Dollar = 3,96
In Warschau inoffiziell 1 Dollar 9,01.

Aufgabe ganz entschieden nicht gerecht werden würden. Die Presse sei in eine Lage versetzt worden, die weit entfernt von der sei, welche ihr der Art. 105 der Konstitution gewährt. Die Regierung habe die ihr durch das Parlament im August d. J. erteilten Vollmachten dazu ausgenutzt, um sich vor allem mit dem „Schwerrecht“ gegenüber der Presse zu bewaffnen.

Ein weiser Regent.

Der ungarische Ministerpräsident zur Minderheitenfrage.

Der ungarische Ministerpräsident Graf Bethlen darf für sich als historisches Verdienst in Anspruch nehmen, daß er als erster die entscheidende Bedeutung einer großzügigen Minderheitenpolitik für den inneren Wiederaufbau Ungarns klar erkannt und ihre Durchführung in Angriff genommen hat. Seine Haltung unterscheidet sich von der anderer ungarischer Politiker dadurch, daß er die Folgerichtigkeit seiner Handlungen nicht durch Verweise abschwächt, das Vergangene zu beschönigen. Graf Bethlen sieht in jeder klaren Staatsmann Vergangenheit und Zukunft unter historischem Blick. Er hat es deshalb nicht nötig, sich über die alte ungarische Nationalitätenpolitik in moralische Erörterungen einzulassen. Ob aber oder schlecht; die alte Politik ist für ihn der Ausdruck einer überwundenen, auf die heutige Zeit nicht passenden Ideologie. So hat er es nicht nötig, die Vergangenheit preiszugeben. Er ist aber auch nicht gezwungen, sie zu verteidigen. Ihm genügt es, daß die Gegenwart klare Aufgaben für die Zukunft stellt.

Es ist menschlich begreiflich, daß Graf Bethlen und seine engeren Mitarbeiter nicht ohne weiteres in allen Kreisen Gefolgshaft finden. Immer wieder sind in den letzten Jahren Klagen laut geworden, daß die großzügigen Minderheitenverordnungen zum guten Teile auf dem Papier geblieben sind. Es konnten Zweifel laut werden, ob der Ministerpräsident den ersten Willen hat, sich mit seiner ganzen Person für die Durchführung der neuen ungarischen Minderheitenpolitik einzusetzen. Graf Bethlen hat sich jetzt mit einer Deutlichkeit, die Zweifeln keinen Raum läßt, erneut zu seiner Politik bekant. Das Bekenntnis gewinnt um so größere Bedeutung, als es das erste öffentliche Auftreten des Ministerpräsidenten nach der endgültigen Beilegung des den ungarischen Staat auf das Tiefste erschütternden Frankfurter-Prozesses gewesen ist. Bei einer Nachwahl in den Deiner Bergen ist dank des Eintretens der deutschen Bauern an Stelle des bisherigen oppositionellen Kandidaten ein Abgeordneter der Regierungspartei gewählt worden. Am 25. Oktober hat der Ministerpräsident eine Abordnung der Wählerschaft empfangen und diese Gelegenheit zu einer bedeutungsvollen Kundgebung über das ungarländische Deutschtum benutzte.

In seiner Ansprache führte der Ministerpräsident u. a. folgendes aus: „Die Regierung steht auf dem Standpunkt, daß der Volksschulunterricht der deutschen Bevölkerung Ungarns auch in der Muttersprache zu erfolgen hat. Es wird dafür unbedingt Sorge getragen, daß die Kinder deutscher Eltern in die Lage versetzt werden, sich die deutsche Volksschulbildung zu erwerben. In diesem Sinne hat die Regierung im Jahre 1923 die Minderheitenverordnung herausgegeben, und ich verkündige es als eine Tatsache, die an alle Deutschen und auch an alle Behörden des Landes weitergegeben werden soll, daß die 1923er Verordnung und alle seither erlassenen Minderheitenverordnungen restlos durchgeführt werden müssen. Es gibt gewisse technische Schwierigkeiten. In gemischtsprachigen Gemeinden mit einem Lehrers. V. kommt es vor, daß dieser nicht imstande ist, das Ungarische und das Deutsche gleich gut zu beherrschen. Diese Schwierigkeiten sollen stufenweise überwunden werden, was naturgemäß eine gewisse Zeit in Anspruch nimmt. Eines aber wird die Regierung unter keinen Umständen dulden, und dies ist, daß der Durchführung der Verordnung administrative Hindernisse seitens derjenigen in den Weg gelegt werden, die im Banne einer veralteten, bereits überholten Ideologie leben. Ich betone es nachdrücklich, daß wir jede Bestimmung dieser Verordnung von Punkt zu Punkt in Kraft zu setzen wünschen. Ich fordere alle auf, die Beschwerden haben, sich an mich und an die Regierung zu wenden.“

Im Sinne dieser Auffassung hat die Regierung die Gründung des Deutschen Volksschulbildungsvereins gutgeheißen, damit dieser Verein die Muttersprache, die charakteristische Eigenart und überhaupt das Volkstum der Deutschen in Ungarn fördern und vorwärts bringen könne. Daneben soll der Volksschulbildungsverein auch die Aufgabe erfüllen, die Anhänglichkeit seiner deutschen Mitglieder an das ungarische Vaterland zu stärken. Ich bin der Ansicht und sage es jedermann, daß die Treue zur ererbten Muttersprache und der Patriotismus nicht in Widerspruch stehen.

Das deutsche Volk in Ungarn wird auch weiter in brüderlicher Einigkeit mit dem Ungarntum leben. Das Glück und die Zukunft des ungarischen Vaterlandes erfordert es, daß die Zusammengehörigkeit und diese Liebe weiter aufrechterhalten werden. Ich sehe alle meine Hoffnungen darauf, daß das ungarische Volk und das deutsche Volk auch in der kommenden Zeit mit einander gehen und Schulter an Schulter arbeiten werden; denn davon hängt die Größe und Mute des Vaterlandes ab.“

Man kann den ungarischen Ministerpräsidenten zu diesen Ansprüchen nur herzlich wünschen. Hier ist jeder Satz ein Programm. Wenn hinter diesem Programm Wille und Kraft zur Durchführung stehen, ist die Zukunft Ungarns sicher gegründet.

Wann wird Pilsudski dem Grafen Bethlen folgen?

Minderheitenrecht in — Deutschland.

Am vergangenen Sonnabend hat bei dem Oberpräsidenten der Provinz Oberschlesien in Duppeln, Dr. Proffe, eine große gesellschaftliche Veranstaltung stattgefunden, zu der in erster Linie die Präsidenten und Mitglieder der in Oberschlesien bestehenden internationalen Instanzen, ferner Vertreter aller staatlichen und Provinzialbehörden, die Landräte, führenden Persönlichkeiten von Industrie, Handel, Landwirtschaft und Handwerk, die ober-schlesischen Reichstags- und Landtagsabgeordneten und andere Vertreter der politischen Parteien und auch Vertreter des Polenbundes für Deutschland geladen waren. Anwesend waren u. a. der Präsident der Gemischten Kommission für Oberschlesien, Calonder, der Präsident des Schiedsgerichts für Oberschlesien, Raekenbeck, der deutsche Reichs- und Staatsvertreter bei der Gemischten Kommission, General-Konsul Freiherr von Grünau, die deutschen Mitglieder der Gemischten Kommission und andere. Im Lauf der Veranstaltung hielt der Oberpräsident eine Ansprache, in der er die Stellung der Reichs- und Staatsregierung und der Provinzialbehörden zum Minderheitenrecht klarlegte. Der Oberpräsident sagte:

„Unter dem Gesichtspunkt, daß Oberschlesien in seinen beiden Teilen einem von internationaler Kontrolle beaufsichtigten Minderheitenrecht untersteht, ist der Minderheitenrecht eine der vornehmsten Aufgaben der damit betrauten Regierungen.“

Reichs- und Staatsregierung und mit ihr die Bevölkerung von Deutsch-Oberschlesien stehen bedingungslos und vorbehaltlos auf dem Boden der Einhaltung des Genfer Vertrages und der Verpflichtungen, die in ihm gegenüber der polnischsprachigen Minderheit übernommen sind; ist doch die Vertragsunterzeichnung der Bestimmungen der Genfer Konvention ein verbindliches Recht. Ruhe und Zufriedenheit in Oberschlesien setzen voraus, daß jeder Achtung vor den Rechten des anderen hat, auch wenn er anderen Stammes ist. Diese Achtung und der Wunsch nach friedlichem Zusammenleben, auch mit den anderssprachigen Mitbürgern, sind in der Bevölkerung so tief eingewurzelt, daß die strenge Beachtung des Genfer Abkommens durch die Staatsregierung bei der gesamten Bevölkerung vollen Verständnis findet.

Das gilt insbesondere für das Schulwesen. Die polnischen Minderheitsschulen in Deutsch-Oberschlesien

sind als öffentliche Schulen Gegenstand der gleichen Fürsorge der Regierung, wie die öffentlichen Schulen mit deutscher Unterrichtssprache. Nach Abschluß der Schulzeit treten die Schüler der Minderheitsschulen mit diesen in die gleichen Rechte ein. Dies wird, ich kann es in voller Überzeugung versichern, überall in der Provinz anerkannt, und die polnischen Minderheitsschulen begehen nirgends einer Mißachtung, geschweige denn Verhinderung der ihr eigentümlichen Aufgaben. Wo bei der völligen Reue der Einrichtung solcher Schulen gewisse Mängel hervorgetreten sind, wie bei der Vereinfachung des geeigneten Lehrpersonals und wo sich weitere Mängel zeigen sollten, wird auf ihre Abstellung in ständigem Benehmen mit dem Präsidenten der Gemischten Kommission und unter weitestgehender Rücksichtnahme auf seine Anregungen hinarbeitet.

An der strikten Innehaltung des Genfer Abkommens, die die Richtschnur der deutschen und preussischen Politik seit seinem Inkrafttreten gewesen ist, gedenken Reichs- und Staatsregierung — ich wiederhole es — unverbrüchlich und loyal festzuhalten. In der Befolgung dieser Politik wissen sie sich eins mit allen besonnenen und aufgeklärten Teilen der Bevölkerung zum Wohle unseres Landes, für dessen friedliche Entwicklung wir alle arbeiten.

Ich richte an Sie, die Sie die zeitigen und wirtschaftlichen Kräfte unserer Provinz repräsentieren, die dringende Bitte, Tragen Sie mit dazu bei, daß diese Leitgedanken unverändert auch fernerhin ihre Verwirklichung finden im kulturellen und wirtschaftlichen Leben der einzelnen und der Gesamtheit.“

„Ist eine derartige Kundgebung auf polnischer Seite gleichfalls geplant? Und würden dieser Kundgebung auch hier die Taten folgen?“

Regierungskrise in Deutschland?

Berlin, 9. November. Bei dem gestrigen Abstimmungskampf um die Erwerbslosenentlastung im Reichstagsplenum haben die Deutschen in dem Hause eine Überzeugung erreicht. Sie verhalten den sozialdemokratischen Anträgen, die für die Hauptunterstützungsmittel eine Erhöhung von 30 Prozent für die Familienzuschläge von 20 Prozent vorsehen, zur Annahme. Die Verbilligung über diesen Schachzug war groß. Graf Westarp erklärte die Motive, die seine Fraktion zu solchem Vorgehen bewegen haben. Sachlich sei man gegen die erweiternde Fürsorgepolitik der Sozialdemokratie, aber man erteile ihr den Segen, um sie auf die Art ad absurdum

Tsao-Kun.

Chinesisches aus China.

Nach Privatbriefen mitgeteilt von A. v. Gleichen-Ruhwurm.

China erlebt eine „kaiserlose, eine schreckliche Zeit“, in der ähnlich wie während des mittelalterlichen Interregnums und während Roms großer Bürgerkriege, ehrgeizige Parteiführer sich erheben, leidenschaftlich miteinander ringen. Ihre Soldateska durchzieht die Land mit Plünderung, bald durch Verrat, bald durch unglücklichen Zufall, in ihrem Sturz ihre Anhänger mit verknäueltem Umkreisend. Das speziell Chinesische an diesem Wirrwarr von Ereignissen ist aber etwas von fern-östlichem Märchenklang, etwas fabelhaft Phantastisches mitten in Schrecken und Kampf, das Grinsen einer Groteske.

Dazu gehört, daß trotz aller Schrecken der Schlachten nach Westen, trotz aller Modernisierung in Kostüm und Waffen und politischen Bekenntnissen etwas von uralter chinesischer Tradition sich nicht vollständig ausmerzen ließ und immer wieder in seltsamen Gegenfakt zu jener Neuerungssucht stellte, etwa die Jahrtausende lang gepflegte Höflichkeit, die durch kein Schicksal umzubringen ist, und ihre Zeremonien mitten im Chaos wirken so behermend wie komisch.

Ebenso ist es dem nach China verplanten Volkswelt nicht gelungen, den religiösen Sinn im Lande zu vernichten. Der Buddhismus erweist sich viel stärker und lebensfähiger, als man glaubte. Seine wehmütig gealterten, verstaubten Tempel beleben sich, seine schlaftrigen Mönche erwachen, und ihr Gong sammelt unzählige Gläubige, die herzensfertig eine unerwartete Macht der Geistigkeit der rein materiellen Macht, dem rohen Räuber und Krieger, entgegenstellen.

Ein Kampf der Ideen beginnt, und dadurch wird das chinesische Märchen interessant, hebt sich aus mordgierigem und politischem Gemenge ernü und bedeutend heraus. Abenteuer von großem Format schwingen sich auf merkwürdige Charaktere gewinnen Geltung, merkwürdige Schicksale entwickeln sich. Eines der merkwürdigsten darunter ist dasjenige des Präsidenten Tsao-Kun.

Sein Vater war Häufierer bei Tientsin, und er selbst gehörte zu jenen Händlern, die mit mehr oder weniger melo-

zu führen, und bei der Gesamtabstimmung würde man den Beschluß als ganzes ja ablehnen können.

Die Regierungsparteien beantragten, um Zeit zu gewinnen, Abweisung des ganzen Gegenstandes von der Tagesordnung. Allein dieser Antrag wurde abgelehnt, wie auch der einer Zurückweisung an den Ausschuss. So blieb unter solchen Umständen nichts übrig, als in der Abstimmung fortzufahren und als letztes Mittel nur der demonstrative Auszug der Regierungsparteien, denen die Wirtschaftliche Vereinigung sich angeschlossen. Man erzielte dadurch die Beschlußunfähigkeit und die Vertagung.

Exmission der Familie des Generals Siforski.

Die „Gazeta Warszawska Poranna“ berichtet am 9. November aus Warschau: In der ulica Beszederka Nr. 53 wohnte die Gattin des Generals Siforski mit ihrer Mutter und ihrem Töchterchen, das in Warschau die Mittelschule besuchte. General Siforski, der bekanntlich gegenwärtig Kommandeur in Lemberg ist, bezahlte für die Wohnung die normale Miete, die ihm von seinem Gehalt nicht abgezogen wurde, wie es üblich ist, wenn es sich um eine Dienstwohnung handelt. Erst vor zwei Monaten nahm man das Geld nicht mehr an und verlangte die Räumung der Wohnung. Ein Briefwechsel in dieser Angelegenheit dauerte längere Zeit, bis plötzlich General Siforski telegraphisch benachrichtigt wurde, daß am 8. November die Exmission erfolgen würde. Seitern um 11 Uhr kam nun eine Anzahl Sergeanten der Gendarmerie, ein Polizeiwachmeister und eine Abteilung Soldaten, die sich an die Exmission der Frau Siforski heranzumachen. In einigen Stunden wurden die Möbel in Möbelwagen verladen und nach dem Möbellager des Herrn Wroblewski gebracht; um 4 Uhr war die Exmission beendet. Frau Siforski zog mit ihrer Familie zu Verwandten, die in Warschau wohnen. Das oben genannte Warschauer Blatt fügt dem hinzu, General Siforski, der in Lemberg drei Zimmer bewohnt, habe um die Vertreibung des Exmissionstermins gebeten, womit indessen General Konarzewski nicht einverstanden war. Der die Exmission leitende Gendarmereioffizier war nur bereit, der Frau General Siforski für eine gewisse Zeit zwei Zimmerchen zu belassen, die aber nicht einmal für die Unterbringung der Möbel hätten dienen können.

Republik Polen.

Minister Skladkowski wieder gesund.

Minister Skladkowski ist von seiner Krankheit wieder hergestellt und hat gestern früh die Amtsgeschäfte wieder übernommen. — In den nächsten Tagen wird das Kultusministerium, das bekanntlich der Vizepremier Bartel abgeben hat, und das er gegenwärtig nur noch interimistisch verwaltet, neu besetzt werden. Kultusminister soll ein Universitätsprofessor werden, man nennt als Kandidaten besonders den Prof. Kostanecki.

Wierzbicki — Vorsitzender des Wirtschaftsrats.

Warschau, 9. November. Zum Vorsitzenden des aus 15 Fachleuten bestehenden Wirtschaftsrats, welcher der Regierung in ökonomischen Fragen mit Rat und Schlag dienen soll, wurde der Großindustrielle, Abg. der nationaldemokratischen Partei im Sejm, Andreas Wierzbicki, ernannt. Wierzbicki ist Leiter des konarzewischen Industriellenverbandes „Leniatar“. Die Zentralkommission der sozialistisch orientierten Berufsverbände hat gestern beim Ministerpräsidenten gegen diese Ernennung einen scharfen Protest eingelegt. In diesem Protest wird hervorgehoben, daß Wierzbicki ein Gegner der Arbeitsgesetzgebung und der Untersuchung der Produktionskosten bei der Großindustrie sei.

Pilsudski konferiert mit Zaleski.

Warschau, 9. November. (Eig. Draht.) Ministerpräsident Pilsudski hielt gestern eine dreistündige Konferenz mit dem Außenminister Zaleski ab. Die Konferenz betraf nicht Personalfragen, sondern wichtige Fragen der Außenpolitik.

Weitere Personalveränderungen im Finanzministerium.

Warschau, 9. November. (Eig. Draht.) Die Reorganisation im Finanzministerium nimmt ihren Fortgang. In den nächsten Tagen werden neue Personalveränderungen auf höheren Beamtenposten erfolgen. Zahlreiche Beamte werden in den Ruhestand versetzt.

Ein Kongress der kleinen Landwirte in Warschau.

Warschau, 7. November. (Eigener Drahtbericht.) In Warschau begann heute der Jahreskongress des Zentralverbandes der kleinen Landwirte Polens. An dem Kongress nehmen gegen 1000 Delegierte teil. Nach dem Willkommensgruß des Vorsitzenden Wilkoniński sprachen der Landwirtschaftsminister Niezabytowski und der Bodenreformminister Staniewicz. Der Verband der kleinen Land-

discher Stimme die meist auf dem Kopf geschleppten Waren von Straße zu Straße ausrufen. Als Jüngling bot er den blauen Baumwollstoff an, der die gewöhnliche Kleidung des Chinesen bildet. Aber er tat dies mit so einschmeichelndem Ton, daß ihm dieser Wohlklang zuerst zu Glück verhalf. Der damals allmächtige kaiserliche Feldherr Yuan-Shih-tai hatte nämlich musikalische Ohren, und die Ohren litten unglücklich unter den schrillen Tönen chinesischer Militärintstrumente und chinesischen Feldweibelgeschreis.

Zufällig ertönte einmal dazwischen das melodische Ausrufen der blauen Baumwollwaren Tsao-Kuns. Der Feldherr horchte auf, getrübt, bezaubert von dieser Stimme und befahl den Verkäufer zu sich. Tsao-Kun wollte gebuldig seinen Ballen auspacken, aber Yuan-Shih-tai gebot ihm dazu bleiben und Uniform anzuziehen.

Rasch erhielt er höhere Stellen, stets in der Umgebung seines Gönners beschäftigt, der sich am Wohlklang seiner Stimme dauernd erfreute, und es wahrte nicht lange, so war der einstige Häufierer ein großer Herr. Einmal entfacht, ruhte sein Ehrgeiz nicht. Er besann sich darauf, daß er eine ebenso schöne wie kluge Schwester besaß, die ebenfalls über hohen Klang in der Stimme verfügte. Er führte sie seinem Gönner als Geliebte zu, und die reizende Chinesin spielte bei der Erhebung des Bruders eine wichtige Rolle. Schnell erklomm der Jüngling die höchsten Stufen und wurde dabei ein reicher Mann.

In China besteht ja für den Streber der größte Anreiz im Erlangen unbegrenzten Reichtums, dessen Weg hohen Beamten offen steht, ähnlich wie in der Verfallszeit der römischen Republik, war doch das Reich der Mitte während Tsao-Kuns Aufstieg in Aufruhr geraten und ein Breischaat geworden.

Dieser Anreiz reizte zu werden ließ den Bürgerkrieg nimmer ruhen und kann ihn nicht ruhen lassen. Eine Republik im edlen Sinne des Wortes, wo ein Hochmügender die allgemeine Sache idealisiert zur eigenen macht, könnte sich nur dann verwirklichen, wenn sie nach platonischem Traum einer unzerstörten, selbstlosen Char von Führern unterstände, die mit priesterlichem Ernst Staatskunst betrieben. Nicht wo die Beamten nur Versorgung suchen aus Kosten der Bürger, wenn diese unterdrückt und ausgebeutet werden, bald auf verhältnismäßig friedlichem Wege durch

Protos * Staubsauger

Der große Erfolg

Fabrikat der Siemens-Schuckertwerke.

Höchste, dauernd gleichbleibende Saugwirkung, bequeme Handhabung und dabei doch der billigste im Preis u. Gebrauch.

Als bester Staubsauger durch die „Deutsche Landwirtschafts-Gesellschaft“ (D.L.G.) mit dem

I. PREIS

ausgezeichnet.

Garantieschein.

Zu beziehen durch

12896

Siemens, Sp. z ogr. odp.

Poznań, Fredry 12. Bydgoszcz, Dworcowa 61 sowie durch alle größeren Installationsgeschäfte.

wirte umfaßt sechs Wojewodschaften und zählt 46 000 Mitglieder.

Das Moratorium für Vorkriegsschulden wird nicht verringert.

Blättermeldungen zufolge hat der Börsenrat von der Regierung die Mitteilung erhalten, daß das Moratorium für Vorkriegsschulden, das mit dem 31. Dezember abläuft, nicht verlängert werden wird. Diese Mitteilung hat sowohl in Börsen wie auch in Bankkreisen große Konstellation hervorgerufen. Der Börsenrat und der Verband der Banken beabsichtigen, bei dem Finanzminister einen entsprechenden Protest einzureichen.

Verkaufung der Waggonfabrik in Ostrowo.

Warschau, 7. November. (Eigener Drahtbericht.) Der Ministerrat wird in seiner nächsten Sitzung den Ankauf der Waggonfabrik in Ostrowo in Posen beschließen. Die Fabrik soll bedeutend erweitert werden. Sie soll vor allem Güter- und Kohlenwaggons bauen. Die Regierung wird gleichzeitig den im Jahre 1920 mit der Fabrik Zieloniewski abgeschlossenen Vertrag über den Neubau von Personenzugwaggons kündigen. Die letzten Untersuchungen haben ergeben, daß Polen genügend Personenzugwaggons bestimme, dagegen mache sich ein starker Mangel an Güterwaggons bemerkbar. Diesem Mangel will man jetzt durch den Neubau einer beträchtlichen Anzahl Güterwaggons vorbeugen.

Aus anderen Ländern.

Die Mutter Zambonis wahnsinnig.

Paris, 10. November. (Eigene Drahtmeldung.) Die Mutter Zambonis, des angeleglichen Attentäters auf Mussolini, ist nach hier aus Rom eingetroffenen Meldungen wahnsinnig geworden.

Kleine Rundschau.

* **Fenerbekämpfung durch Kohlenäurelösung.** Für Tankbrände, Feuer in Naphthalinlagern, Benzinslagern usw. ist seit einiger Zeit eine neue Löschmethode eingeführt worden. Es handelt sich um eine neuartige Anwendung der als Löschmittel bewährten Kohlenäure, nämlich in Form von Schnee. Die Säure wird in flüssigem Zustand in Stahlflaschen aufbewahrt. Durch Eindringen eines Schlagstiftes am Ventil dieser Flaschen wird die flüssige Kohlenäure durch eine besondere Vorrichtung in Schnee verwandelt, worauf die Öffnung am Fuß der Flasche auf das Feuer gerichtet wird. In einer dicken Wolke legt sich der Schnee auf die Brandfläche, riegelt die Sauerstoffzufuhr ab und erstickt das Feuer. Außerdem verringert die Verdunstungsfähigkeit des Schnees (etwa 70 Grad Celsius unter Null) die Temperatur des brennenden Materials derart, daß der Verbrennungsprozeß endet. Auch das Kohlenäuregas, das sich infolge des Schmelzens des Schnees entwickelt, unterdrückt die Verbrennung und verhindert ein erneutes Aufblühen. Das Löschmittel ist von Wasserzufuhr unabhängig und benötigt zu seiner Anwendung auch keine Beigaben anderer Chemikalien. Es verdunstet vollkommen, so daß Reste irgend welcher Art nicht zurückbleiben.

Steuern, bald — wie im heutigen China — unumwunden brutal, indem Abenteuer über Abenteuer die Beute einander abjagen.

Es zeigt sich nicht ganz klar, in welchem Sinne Tsao-Kun die Verhältnisse zu ordnen gedachte, als er im Jahre 1923 zum Präsidenten der chinesischen Republik gewählt wurde, noch ist es deutlich, wie weit diese Wahl durch die Militärmacht des Wu-peifu gemacht war, der nach dem Tode Yuan-Shih-tais als Schlichting Tsao-Kun zu höchster militärischer Würde gelangte und erfolgreich im Norden Chinas Krieg führte. Verraten und in Abwehr gedrängt durch den Gegner, den „Christlichen“ General Feng-Yu-hsiang, der plötzlich Peking eroberte, mußte sich Wu-peifu weiter nach Norden zurückziehen.

Der Präsident Tsao-Kun wurde nicht ohne Höflichkeit aus der Hauptstadt hinauskomplimentiert und erücht, sich ins Privatleben zurückzuziehen. Man stellte ihm einen prachtvollen Landsitz zur Verfügung, wo er mit Frauen und Freunden, bei Opium und Weingenuß seinen Tag genießen konnte, immer die Hoffnung vor Augen, höflich eingeladen zu werden, auf den Präsidentenstuhl zurückzukehren, wenn die andere Partei Oberhand gewinnen würde.

Dies geschah vor einigen Monaten. Aber merkwürdigerweise ergriff Tsao-Kun nicht die Gelegenheit, sich erneut in Chinas Schicksal einzumischen, sondern er schrieb einen Erlass, wie es im alten Rom Sulla tat, als er der Diktatur entsagte, daß er es vorziehe, auf seinem Landsitz still für Chinas Wohl zu beten, wie es einem alten Mann gezieme. In seiner Zurückgezogenheit war Tsao-Kun unter frommen buddhistischen Einflüssen geraten. Auch des Wohllebens überdrüssig, verbringt er seine Zeit in buddhistischen Klöstern, tiefe Gespräche mit den Mönchen führend.

An der Spitze einer Gesellschaft zur Wiedererweckung des wahren Buddhismus, läßt er im Tempeltheater von Kuang-Yuh mystische Aufführungen bedeutsam erleben und verfenkt sich in okkulte Studien. Sein Interesse an Welt und Weltgeschichte sei erschöpft, beteuert er, und seine letzten Jahre gehörten der Erforschung mystischer Zusammenhänge. Also schließt sich ein seltsames Schicksal ab, das vom Häufierer zum Staatsmann und vom Staatsmann zu frommer Einsiedler führte.

Aus Stadt und Land.

Bromberg, 10. November.

Wettervorausage.

Die deutschen Wetterstationen künden für Osteuropa zeitweise heiteres Wetter ohne erhebliche Niederschläge mit Neigung zu Nachfrösten an.

§ Zur Feier des 11. November ist folgendes Programm festgesetzt worden: Um 9 Uhr Festgottesdienst unter Teilnahme der Zivil- und Militärbehörden in der Pfarrkirche, gleichzeitig Appell der Garnison und der Organisationen auf dem Ellsabethmarkt. Um 9.45 Uhr Befestigung der Truppen durch den General, um 10 Uhr Feldmesse auf dem Ellsabethmarkt, danach Parade auf dem Weidplatz. Abends um 8 Uhr findet im Stadttheater eine Festvorstellung statt. Zur Aufführung gelangt „Die Befreiung Wiens“.

§ Der Wasserstand der Weichsel betrug heute 9.30 Uhr bei Brahemünde + 4,94, bei Thorn + 2,71 Meter.

§ Bromberger Schiffsverkehr. Durch Brahemünde gingen im Laufe des gestrigen Tages sieben beladene Dampfer, nach Bromberg kam ein beladener Dampfer.

§ Der heutige Wochenmarkt brachte Butter zu 2,60-3, Eier zu 4,00, Weiskäse zu 0,40-0,50, Käse zu 2,40. Auf dem Obst- und Gemüsemarkt brachten Äpfel 0,60-0,80, Birnen 0,30-0,50, Mohrrüben 0,10, Weiskohl 0,15, Bruden 0,10. Die Geflügelpreise waren wie folgt: Gänse 1,50 bis 1,70 das Pfund, Enten 4-7,00 das Stück, Hühner 2,50-4,50, Tauben 2,00. Auf dem Fleischmarkt notierte man Schweinefleisch 1,40-1,60, Rindfleisch 0,80-1,20, Kalbfleisch 1,20, Hammelfleisch 1. Die Fischpreise waren wie folgt: Aale 2-2,40, Sechte 1,60-1,80, Schlei 1,30-1,80, Pläße 0,50, Dresfen 1-1,30, Neunaugen 1,00, Barsche 0,80-1,20.

§ Ein falscher Ankerbruder soll in der Stadt sein Unwesen treiben. So meldete eine Frau Maria Galezewska, Danzigerstraße 36, daß ein Mann in Ordenskleidung Bücher bei ihr verkaufen wollte und dabei ein Paar Schuhe und 36 Pf in bar sah.

§ Auf frischer Tat ertappt wurde ein gewisser Tesif Adameczewski, 61 Jahre alt, aus Nebelau, jedoch ohne Wohnung, als er dem Beamten Maximilian Kalinowski aus Bromberg, Köhlerstraße 58, wohnhaft, die Briefkäse aus dem Mantel stehlen wollte. Mit der Verhaftung des A. hat die Polizei einen guten Griff getan, da es sich hier um einen langjährigen Inhaber zahlreicher Gefängnisse und Arbeitshäuser handelt.

Bereine, Veranstaltungen etc.

Deutsche Bühne Podgocz, L. s. Heute, Mittwoch, 10. November 1926, abends 7 Uhr, begehrt die Deutsche Bühne das Fest ihres sechsjährigen Bestehens am Tage der Wiederkehr von Schillers Geburtstag mit einer nochmaligen Wiederholung von „Don Carlos“. Die Aufführung, die letzte von „Don Carlos“, findet zu kleinen Preisen statt, womit allen denen, die die Aufführung bisher nicht besuchen konnten, Gelegenheit gegeben wird, dieses Juwelwerk Schillers kennenzulernen. Herr Prof. Adolf König trägt den Vorprolog vor. Die Bühnenleitung gibt aus Anlass dieses Gedens- und Feiertages der Bühne eine Festschrift heraus, die im Theater zusammen mit dem eingedruckten Programm zum Preise von 1.-Zl. erhältlich ist. Neben einer großen Anzahl Bilder, unsere Bühne und die seit Anbeginn schon mittertägigen Bühnenmitgliedern in ihren Rollen darstellend, Bilder aus der „Don Carlos“-Aufführung u. a. m., wird der interessierte Leser erfahren, was die Bühne seit Begründung bis heute geleistet hat, was das einzelne Bühnenmitglied dabei selbst zu leisten hatte, wird in launigen Plaudereien das Bühnenleben, das Leben in den Garderoben, Aufjüngereheime, die Erziehung einer Aufzucht kennenlernen und wird mit unserem Gasthelfer hinauswundern in die Städte und Dörfer und seine Erlebnisse nachzuerleben dürfen. Die 68 Seiten starke Festschrift darf sich keiner unserer Freunde und Gönner entgehen lassen; sie darf in keiner Bibliothek fehlen. Interessenten, die keine Gelegenheit haben, die letzte „Don Carlos“-Aufführung zu besuchen, können die Festschrift, die in einer beschränkten Auflage auf Kundendruckpapier hergestellt ist, in Johne's Buchhandlung zum Preise von 1.-Zl. erhalten. (1926)

M. G. B. Kornblume. Die für Freitag angelegte Probe ist beschränkt umhänfend halber am Donnerstag, den 11. d. M., verlegt. Vollständiges Erscheinen ist Pflicht. Der Vorstand. (7743)

* Guesen, 9. November. In der Nacht zum Sonntag versuchten Einbrecher den Tresor in der Bank Podgocz (Dorlehnshaus) zu erzwingen, was aber nicht gelang, weil er gut verschützt war. In das Direktionszimmer gelangten die Diebe aus dem Keller, dessen Decke sie durchbrachen. Ob die Einbrecher verhaftet worden sind oder die Arbeit freiwillig aufgaben, steht noch nicht fest.

* Kofchin, 9. November. Verurteilte Leichtgläubigkeit. Der Landwirt Dymarski aus Cegielnia fuhr am Freitag auf einem Rade nach Hause. Er begegnete einem Fußgänger, der ihm vorschlug, den Weg gemeinsam zu Fuß zurückzulegen, worauf D. auch einging. Im Laufe des Gesprächs sagte der Fußgänger, er sei schon etwa 30 Jahre auf seinem Rade mehr gefahren und zweifle, ob er es noch verfehle; er bat um die Erlaubnis, einen Versuch zu machen. Als er auf dem Rade saß, rief er dem D. „Auf Wiedersehen!“ zu und verschwand.

ak. Kafel (Naklo), 9. November. Um die Arbeitslosigkeit zu beheben, hat die Stadtverwaltung verschiedene Notstandsarbeiten durchzuführen lassen. Unter anderem wurde die frühere Petersilienstraße, jetzt Dagodona, neu gepflastert. Die alte Pflasterung war stellenweise sehr schadhaft geworden. Der Bürgersteig ist mit Zementfliesen ausgelegt. Die verstreut liegenden Steinplatten wurden zusammengelegt. So hat das ganze Straßenbild und somit auch das Stadtbild viel gewonnen. Ehe die Stadtverwaltung an die Arbeit heranging, benachrichtigte sie alle interessierten Hausbesitzer und teilte ihnen die Bedingungen mit. Danach

bezahlt die Stadt den Arbeitslohn und die Hausbesitzer tragen die Kosten des gefertigten Materials.

ak. Kafel (Naklo), 8. November. Großes Aufsehen erregt hier die Petrusaffäre des hiesigen Gerichtsvollziehers Schbaz. Er zog Gelder ein, ohne richtige Mitteilungen auszufertigen. Meistens waren das nur mit Bleistift geschriebene Bescheinigungen ohne jeglichen Amtsstempel. Schließlich wurden ihm die eigenen Freunde zum Verhängnis, die Anzeige erstatteten. Der Herr Gerichtsvollzieher suchte jedoch das Weite. Wie vermutet, soll er nach Holland geflohen sein.

Wirtschaftliche Rundschau.

Einigung zwischen dem polnischen und dem tschechischen Eisenindustriat. Die Frage der Verteilung des Absatzmarktes zwischen dem polnischen und dem tschechischen Eisenindustriat ist auf einer Sitzung in Prag endgültig gelöst worden.

Geldmarkt.

Der Wert für ein Gramm reinen Goldes wurde gemäß Verfügung im „Monitor Polski“ für den 10. Novbr. auf 5,9816 Zloty festgelegt.

Der Zloty am 9. November. Danzig: Ueberweisung 57,15 bis 57,30, bar 57,28-57,42, Mailand: Ueberweisung 267, Zürich: Ueberweisung 60,00, London: Ueberweisung 43,50, Berlin: Ueberweisung Marichau 46,58-46,82, Boien 46,48-46,72, Katowid 46,53-46,77, bar 46,56-47,04, Neuport: Ueberweisung 11,62, Amsterd. Ueberweisung 25,00, Wien: Ueberweisung 78,25-78,75, bar 78,10-79,10, Bra: Ueberweisung 372,62-378,62, bar 376,75-379,75, Budapest: bar 73,20-80,20, Bukarest: Ueberweisung 2050, Czernowitz: Ueberweisung 2020.

Wärschauer Börse vom 9. Novbr. Umläge, Verkauf - Kauf. Belgien --, Holland 360,70, 361,60 - 359,80, Kopenhagen --, London 43,70, 43,81 - 43,59, Neuport 9,00, 9,02 - 8,98, Paris 29,45, 29,52 - 29,38, Prag --, Riga --, Schweiz 173,97, 174,41 - 173,54, Stockholm --, Wien 127,13, 127,45 - 126,81, Italien 37,77, 37,87 - 37,68.

Son der Warschauer Börse. Warschau, 9. November. (Eg. Draht.) Auf der heutigen Geldbörse lag die Devisen-Schwäche fest, während die Devisen Italiens sich stark abgeschwächt hat, der gesamte Umlauf belief sich auf 400.000 Dollar. Im privaten Geldverkehr wurden für den Dollar, wie gestern, 9,01/2 gefordert. Von den staatlichen Anleihen lag die zehnprozentige Eisenbahnanleihe fest, während die fünfprozentige Konversionsanleihe sich abgeschwächt hat. Pfandbriefe und Aktien wiesen eine sehr schwache Tendenz auf.

Umläge Devisennotierungen der Danziger Börse vom 9. November. In Danziger Gulden wurden notiert: Devisen: London 25,01 Gd., Neuport -- Gd., Berlin 122,397 Gd., 122,703 Br., Warschau 57,15 Gd., 57,30 Br., -- Noten: London 25,02 1/2 Gd., Neuport -- Gd., Berlin -- Gd., -- Br., Polen 57,28 Gd., 57,42 Br.

Berliner Devisenrate.

Offiz. Distanz	Für drahtlose Auszahlung in deutscher Mark	In Reichsmark 9. November	In Reichsmark 8. November
—	Buenos-Aires 1 Pfd.	1.710	1.714
—	Ranada . . . 1 Dollar	4.209	4.219
6,57 %	Japan . . . 1 Yen	2.067	2.071
—	Konstantin. Itr. Pfd.	2.125	2.135
5 %	London 1 Pfd. Strl.	20.393	20.445
4 %	Neuport . . . 1 Dollar	4.2055	4.2185
—	Riodes Janeiro 1 Mlr.	0.572	0.574
—	Uruguay 1 Goldpel.	4.175	4.185
3,5 %	Amsterdam . 100 Fl.	168,29	168,49
10 %	Athen	5,17	5,31
7 %	Brüssel-Wint. 100 Fr.	58,17	58,72
5,5 %	Danzig . . . 100 Guld.	81,49	81,69
7,5 %	Helsingfors 100 Ft. M.	10,576	10,616
7 %	Italien . . . 100 Ira	17,66	17,70
5 %	Jugoslawien 100 Din.	7,415	7,435
9 %	Kopenhagen 100 Kr.	111,91	112,19
4,5 %	Lissabon . 100 Esc.	21,525	21,575
7,5 %	Oslo-Christ. 100 Kr.	106,22	105,48
5,5 %	Paris . . . 100 Fr.	13,69	13,73
5,5 %	Bra . . . 100 Kr.	12,45	12,49
3,5 %	Schweiz . . 100 Fr.	81,09	81,29
10 %	Sofia . . . 100 Reva	3,037	3,077
5 %	Spanien . . 100 Pfd.	63,72	63,88
4,5 %	Stockholm . 100 Sk.	112,23	112,34
7 %	Wien . . . 100 Sch.	59,29	59,30
6 %	Budapest 10000 Kr.	5,892	5,912
10 %	Warschau . . 100 Zl.	—	—
—	Kairo . . . 1 äg. Pfd.	—	—

Züricher Börse vom 9. November. (Amtlich.) Warschau --, Neuport 5,18, London 25,14, Paris 16,90, Wien 73,13, Bra 15,37, Italien 21,67, Belgien 72,20, Budapest 0,0072, 52, Helsingfors --, Sofia 3,76, Holland 207, Oslo 129,30, Kopenhagen 137,90, Stockholm 138,45, Spanien 78,65, Buenos Aires 2,11, Tokio --, Bukarest --, Athen --, Berlin 123,07, Belgrad 9,15, Konstantinopel --.

Die Bank Politi zahlt heute für: 1 Dollar, gr. Scheine 8,96 Zl., do. kl. Scheine 8,95 Zl., 1 Pfd. Sterling 43,59 Zl., 100 franz. Franken 28,85 Zl., 100 Schweizer Franken 173,15 Zl., 100 deutsche Mark 213,18 Zl., Danziger Gulden 172,97 Zl., österr. Schilling 126,55 Zl., hohsch. Krone 26,58 Zloty.

Aktienmarkt.

Polener Börse vom 9. November. Wertpapiere und Obligationen: 3/2 und 4proz. Polener Vorkriegspandbriefe 54-55, 5proz. dol. listy poz. ziem. kredyt. 6,95, 6proz. listy aboz. Pozn. ziemtwa kredyt. 17,30-17,50, 5proz. Poz. konwers. 0,50 - 0,50, Industriekarten: Centr. Roln. (1000 M.) 0,55, Goslana (10 Zl.) 13,00, Sarnwig Kaniowicz (1000 M.) 4,00, Herzfeld-Viktoria (50 Zl.) 20,00, Pozn. Sp. Drazewna (1000 M.) 0,55, Unia (12 M.) 5,25, Wifla, Wdgozecz (1000 M.) 5,25-5,50, Zjed. Bromary Grodz. (1000 M.) 1,15. Tendenz: im allgemeinen fest.

Produktenmarkt.

Getreidenotierungen der Bromberger Industrie- und Handelskammer vom 9. November. (Großhandelspreise für 100 Kilogramm.) Weizen 48,00-50,50 Zloty, Roggen 37,00-39,50 Zloty, Futtergerste 32,00 Zloty, Braugerste 36,00-38,00 Zloty, Felberbienen 55-60 Zloty, Viktoriaerbsen -- Zloty, Hafer 30,00-32,50 Zloty, Fabrikartoffeln -- Zloty, Speisefartoffeln -- Zloty, Kartoffelflocken --, Weizenmehl 70% -- Zl., do. 65% -- Zloty, Roggenmehl 70% -- Zloty, Weizenkleie 28,00 Zl., Roggenkleie 26,00 Zloty. Franto Waggon der Aufgabs-Station

Marktbericht für Sämereien der Firma B. Soasowski, Thorn, vom 9. November. Es wurde notiert: Zl. per 100 kg: Weizen 340-380, Weizen 240-320, Schwedenweizen 400-425, Gelbweizen 110-115, Gelbweizen in Rappen 50-60, Infarnatweizen 60-75, Bundweizen 120-150, Rengras hiesiger Produktion 75-90, Erntweizen 75-85, Serradella 24-26, Sommerweizen 40-42, Winterweizen 80-100, Peluchten 38-40, Pflerbohnen 30-35, Viktoriaerbsen 95-105, Grünerbsen 65-70, Felberbienen 52-63, Gelbfen 80-85, Raps 76-80, Rüben 70-80, Saatlupinen, blaue 20-23, Saatlupinen, gelbe 20-22, Leinsaat 65-72, Leinbotten --, Hanf 50-60, Blau-mohn u. Weismohn 130-150, Buchweizen 30-34, Sire --.

Futter und Stroh. Warschau, 9. November. Notierungen bei lokalem Verkauf für 100 Kg. aus dem Lager: Hafer 41, ausgewähltes Kleen 17, schlechteres 13-14, Pfluchen 8, gerades, langes Stroh 10-11, Preßstroh 8-9.

Getreide. Lodz, 9. November. Auf dem Getreidemarkt herrscht feste Tendenz, das Angebot ist minimal. Gesucht wurden Hafer und Kleie. Preise für 100 Kg. loco Lager Lodz: Roggen 43, Weizen 54, gewöhnliche Gerste 39-40, Braugerste 43, Hafer 36-39, Roggenkleie 29-30, Weizenkleie 28.

Wolle. Lublin, 9. November. Seit einer Woche ist ein Fallen der Wollpreise zu beobachten, das zurzeit etwa 10-15 Prozent beträgt. Es notierte: Feinwolle 4,25-4,40, mittlere Wolle 3,25, Grobwolle 2,75-3,00 das Kg. Tendenz: schwach.

Berliner Brodenbericht vom 9. November. Getreide- und Mehlmarkt für 1000 Kg., sonst für 100 Kg. in Goldmark. Weizen märk. 278-281, Dez. 293-293,50, März 294-293, Mai 294-292,50, Roggen märk. 228,00-233,00, Dez. 241,50-242,00, März 250,05, Mai 252,05. -- Gerste: Sommergerste 220-260, Futter- und Wintergerste 195-208, Hafer märk. 185-199, Dezember --, März 211, Mai 212-213. Mehl märk. 201-206, Weizenmehl franko Berlin 36,25-39,25, Roggenmehl fr. Berlin 33,00-34,75, Weizenkleie franko Berlin 12,00 bis --, Roggenkleie franko Berlin 11,75, Raps --, Leinsaat --, Viktoriaerbsen 58,00-68,00, kleine Speiseerbsen 40-44, Futtererbsen 22-26, Peluchten 21-24, Aderbohnen 21-23, Widen 25-26, Serradella --, Lupinen blau 13-14,00, do. gelb 14,00-15,00, Serradella neu -- bis --, Rapstuchen 16,10 bis 16,30, Leintuchen 20,60-20,80, Trodenschnitzel 9,70-9,90, Sonaschrot 19,30-19,60, Kartoffelflocken 24,50-24,70. -- Tendenz für Weizen matter, Roggen stetig, Gerste ruhig, Hafer fest, Mais behauptet.

Viehmarkt.

Polener Viehmarkt vom 9. November. Offizieller Marktbericht der Preisnotierungskommission. Es wurden aufgetrieben: 496 Rinder, 1856 Schweine, 244 Kälber, 461 Schafe, zusammen 3097 Stück Tiere.

Man zahlte für 100 Kilogramm Lebendgewicht in Zloty Preise loco Viehmarkt Polen mit Handelskosten:

Rinder: Ochsen: vollfleisch., ausgem., Ochsen von höchstem Schlachtgew., nicht angep., -- vollf., ausgem., Ochsen von 4-7 J., -- junge, fleischige, nicht ausgemästete u. ältere ausgemästete --, mäßig genährte junge, gut genährte ältere --, Bullen: vollfleischige, ausgewachsene von höchstem Schlachtwert --, vollfleischige jüngere 118-120, mäßig genährte jüngere und gut genährte ältere 96-100, -- Färren und Kühe: vollfleischige, ausgemäst., Färren von höchstem Schlachtgewicht 156, vollfleisch., ausgemäst., Kühe von höchst. Schlachtgew. bis 7 Jahre 130, ältere ausgemästete Kühe und weniger gute jüngere Kühe und Färren 116, mäßig genährte Kühe und Färren 96, schlecht genährte Kühe und Färren 70-80.

Kälber: beste, gemästete Kälber 176-180, mittelmäßig gemästete Kälber u. Säuger best. Sorte 160-166, wenig gem. Kälber u. gute Säuger 143-150, minderwertige Säuger 130-140.

Schafe: Mastlämmer und jüngere Masthammel 120, ältere Masthammel, mäßig genährte Mastlämmer und gut genährte junge Schafe 106-110, mäßig genährte Sammel und Schafe 80-90.

Weidenschafe: Mastlämmer --, minderwert. Lämmer und Schafe --.

Schweine: vollfleischige von 120-150 Kilogr. Lebendgew. 236, vollfleisch. von 100-120 Kilogramm Lebendgewicht 226-228, vollfleischige von 80-100 Kilogramm Lebendgewicht 216, fleischige Schweine von mehr als 80 Kilogr. Lebendgew. 200-206, Sauen u. Späte Kalträte 180-220, -- Marktverlauf: ruhig.

Danziger Schlachtviehmarkt. Amtlicher Bericht vom 9. November. Preise für 50 Kg. Lebendgewicht in Gulden. Rinder: Ochsen, ausgemästete höchsten Schlachtwerts --, fleischige, jüngere u. ältere 30-35, mäßig genährte --, gering genährte --, Bullen, ausgemästete höchsten Schlachtwerts 38-40, fleischige, jüngere und ältere 30-33, mäßig genährte 24-28, gering genährte 24-28, Färren und Kühe, ausgemästete höchsten Schlachtwerts 32-35, fleischige Färren und Kühe 20-23, mäßig genährte Kühe 20-22, gering genährte Kühe 12-16, Jungvieh einschließlich Presser 20-30, Kälber: Feinste Mastkälber 70-75, gute Mastkälber 60-65, gute Saugkälber 35-40, geringe Saugkälber 25-30, Schafe (Weidmarkt, Stammast): Mastlämmer und jüngere Masthammel 33-35, fleischige Schafe und Sammel, 25-28, mäßig genährte Schafe und Sammel 18-22, gering genährte Schafe und Sammel --, Schweine Fett-schweine über 150 kg Lebendgew. 71-73, vollfleischige über 100 kg Lebendgew. 67-70, fleischige von 75-100 kg Lebendgew. 61-64, Schweine unter 100 kg Lebendgew., -- Sauen und Eber --.

Auftrieb vom 2. 11. bis 8. 11.: 16 Ochsen, 74 Bullen, 132 Kühe, auf 222 Rinder, 45 Kälber, 332 Schafe, 1455 Schweine.

Marktverlauf: Rinder ruhig, fette Ware gesucht, Kälber geräumt, Schafe ruhig, Schweine ruhig, geräumt.

Bemerkungen: Die notierten Preise sind Schlachtpreise. Sie enthalten sämtliche Unkosten des Handels einsch. Gewichtsverluste. Die Stallpreise verringern sich entsprechend.

Wasserstandsrichten.

Der Wasserstand der Weichsel betrug am 9. November in Kratau + 1,78 (-), Zawichost + 1,86 (-), Warschau + 2,27 (-), Plock + 2,09 (-), Thorn + 3,00 (3,38), Kordon + 3,12 (3,50), Culm + 3,13 (3,55), Graudenz + 3,60 (4,00), Kurzebrat + 4,02 (4,38), Montau + 3,91 (4,19), Bietel + 4,13 (4,43), Dirschau + 3,92 (4,14), Einlage + 2,30 (2,32), Schiewenbrunn 2,40 (2,48) Meter. (Die in Klammern angegebenen Zahlen geben den Wasserstand vom Tage vorher an.)

Hauptstiftleiter: G. Starke; verantwortlich für Postit: J. Kruse; für den wirtschaftlichen Teil: S. Wiese; für Stadt und Land und für den übrigen redaktionellen Inhalt: M. Seyfer; für Anzeigen und Inserate: E. Praga o d z l i; Druck und Verlag von A. Dittmann G. m. b. H.; sämtlich in Bromberg.

Die heutige Nummer umfasst 10 Seiten einschließlich „Der Hausfreund“ Nr. 217.

Schlaflosigkeit ist ein quälendes Leiden!

Kaffee Hag macht keine Schlaflosigkeit

Sprzedaz przymusowa.
W piątek, dnia 12 listopada b. r., o godz. 12.30, w południe będą sprzedawali przy ul. Promenada 38 w firmie R. Schmidke, najwięcej dającym za gotówkę: 1 szafę ogniotrwałą do pieniędzy, 1 biurko i maszynę do pisania (marka Urania).
Milczewski
pow. kom. sądowy w Bydgoszczy.

Sprzedaz przymusowa.
W piątek, dnia 12 bm. popołudniu o godz. 3, sprzedam przy ul. Petersona nr. 12a parter prawo przez licytację najwięcej dającym za gotówkę.
Kozłowski,
komornik sądowy w Bydgoszczy.

Büro-Artikel
Briefordner, Schnellhefter
Ablegekästen, Papierkörbe
Aktendeckel - Löscher
Locher-Lineale
Schreibzeuge.
A. Dittmann, z. z.
Bydgoszcz, ul. Jagiellońska 16.

Die besten Informationen über die deutsche Wirtschaft finden Sie in der Zeitschrift
„Der Weltmarkt“
Organ für den Austausch industrieller Erfahrungen.
Jahresbezugspreis Reichsmark 20. -
Probenummern kostenfrei durch
J. C. König & Ehardt,
Hannover,
Verlag „Der Weltmarkt“.

Siberischwänze und Ziegel, hartgebrannte Ziegelsteine, poröse Deckenziegel, Wandplatten, Langlochziegel, Tonfliesen, 5 cm stark, 16x16 cm groß, liefert per Bahn und Kahn.
M. Medzeg,
Dampfabzweig, Gorden-Weichsel, Telefon 5.

19 Długa
"Zródło" 19 Długa

Bekanntmachung.

10. 2. 1926 betreffs Regulierung der Preise für Brotgetreideerzeugnisse, Fleisch und seine Erzeugnisse, werden nach Anhörung der Preisprüfungskommission folgende Preise festgesetzt:

Für 1 kg Roggenmehl	60 %	en gros bis z1	0.58
" 1 "	60 %	en détail "	0.62
" 1 " Weizenmehl	50 %	en gros "	0.90
" 1 "	50 %	en détail "	1.00
" 1 "	60 %	en gros "	0.80
" 1 "	60 %	en détail "	0.90
" 1 3-Pfund-Roggenbrot			0.90
" 1 kg Gerstengröße		en gros "	0.58
" 1 "		en détail "	0.66

Die Preise für Fleisch und seine Erzeugnisse bleiben unverändert.

Obige Preise verpflichten vom folgenden Tage nach erfolgter Bekanntmachung und sind Höchstpreise d. h. sie dürfen unter keinen Umständen überschritten werden. Dagegen können niedrigere Preise genommen werden, sofern sich eine fallende Tendenz bemerkbar macht. Das Preisverzeichnis ist in den betreffenden Handelsunternehmungen sichtbar auszuhängen. Gleichzeitig wird die Verordnung des Innenministeriums v. 20. Februar 1923 (D. Ust. 22 Pol. 139) in Erinnerung gebracht, wonach die Besitzer von Handelsunternehmungen zum Verkauf von Artikeln des täglichen Bedarfs verpflichtet sind, die Verkaufspreise an den betreffenden Artikeln unmittelbar sichtbar anzubringen. Danach sind die Preise nicht nur an den durch die Preisprüfungskommission bezeichneten, sondern an alle Artikeln des täglichen Bedarfs anzubringen.

Wer höhere als die obig angeführten Preise fordert oder nimmt oder sie nicht öffentlich sichtbar anbringt, wird laut Art. 4 und 5 der Verordnung des Präsidenten der Republik vom 31. August 1926 (Dz. U. Nr. 31, Pol. 527) mit einer Geldstrafe bis zu 10000 z oder Arrest bis 6 Wochen bestraft, sofern die betreffende Heberzeugung gemäß anderen Strafrecht nicht höhere Strafen nach sich zieht.

Die Polizei-Orane haben Befugung erhalten, in dieser Richtung hin strenge Kontrolle auszuüben.

Bydgoszcz, den 9. November 1926.
Der Magistrat. 13026

Landw.- und Jagd-, Notiz- und Abreiß-Kalender f. 1927.

Franko-Zusendg. gegen Einzahlg. d. nachst. Betrags einschl. Porto auf Postsch.-Kto. Poznań 203815.

Notizkalender:

Menzel und Lengierke	7.85
Trowitzsch	8.45
Kühn	8.70
Reichs-Land-Kalender	4.95
Landfrauen-Kalender	7.35
Kühns landw. Frauen-Kal.	4.45
Wild u. Hund Garten-Kal.	8.55
Jagd-Abreiß-Kal. Neumann	9.75
Parey	10.25

Großes Lager landw. Lehr- und Handbücher.

Arnold Kriedte
Grudziądz Tel. 85

Wäsche u. Sandar-beiten werb. laub. u. billig angefertigt 7717
Sniadeckich 49a, II. Et. I.

Ostbank für Handel u. Gewerbe

Aktienkapital 4 Millionen Goldmark

Zweigniederlassung Schneidemühl

mit Wechselstube auf dem Bahnhof Schneidemühl

empfiehlt sich

zur Erledigung aller bankmäßigen Geschäfte insbesondere

zur Umwechslung ausländischer Geldsorten Polennoten, Dollarnoten usw.

Annahme von

Spareinlagen zu höchsten Zinssätzen.

Postscheck-Konto Berlin 64661. 12893

B. Cyrus

Damenkonfektions- u. Modewarengeschäft

Maß-Anfertigung 12061

Bydgoszcz, ul. Gdańska 155. Telefon 1433.

Aufschwagen leicht!

12914 elegant sind Fabrikate der Wagenfabrik vorm. Sperling, Nalko. Telef. 80. Gear. 1884.

19 Długa "Zródło" 19 Długa

Engros En det.

Teile meiner w. Kundschaft ergeben mit, daß ich in diesem Jahre die Herstellung von

Christbaumschmuck und **Lametta**

selbst übernommen habe und empfehle diese in groß. Auswahl zu Fabrikpreisen. Außerdem unterhalte ich ein reichhaltiges Lager in:

Engelhaar, Lamettafäden, Wunderkerzen, Lichthalter, Lichten, Seifen Parfüm., u. sämtl. Küchengewürzen

Fr. Bogacz, Drogerie Monopol Bydgoszcz

Dworcowa 94 11005 Telefon 1287

Engros Spielwaren Detail

Puppen, Puppenwagen
Schaukelpferde, Christbaumschmuck 1235

empfehlen

Spielwarenfabrik T. Bytomski
ul. Dworcowa 15a - ul. Gdańska 21

Spezialabteilung für Puppen-Klinik

Hierdurch geben wir uns die Ehre, das verehrliche Publikum davon in Kenntnis zu setzen, daß wir in den Räumen der Firma **Chudziński & Maciejewski, Bydgoszcz, ulica Gdańska,** eine Verkaufsabteilung von

Schuhwaren, Leder- und Filz-Schuhwerk

12543

unserer Fabrik eingerichtet haben, zwecks Abgabe desselben zu **niedrigsten Preisen.**

Eine 50jährige Erfahrung auf dem Gebiete dieses Industriezweiges ermöglicht uns die Herstellung bester Ware, von den einfachsten bis zu den elegantesten Qualitäten. Die spezielle Aufmerksamkeit des verehrlichen Publikums erlauben wir uns auf unsere Erzeugnisse Marke **"LEO"** zu lenken und bitten, nur diese verlangen zu wollen, da wir für diese volle Garantie übernehmen.

W. Weynerowski i Syn

Fabryka Obuwia w Bydgoszczy.

Ein außergewöhnlich billiger Verkauf von

Damen-Hüten. 13021

Nur 3 Ausnahmetage

Ab Donnerstag früh 8 Uhr beginne ich mit einem aufsehenerregenden billigen Verkauf von Damen-Hüten zu 4 Einheitspreisen:

Filzhüte Samthüte modernste Formen Stck. 6,50	Filzhüte Samthüte alle mod. Farben u. Formen Stck. 9,50	Filzhüte Samthüte aparte Muster eleg. Formen St. 12,50	Modell-Hüte im eig. Atelier gearbeitet St. 16,50
--	--	---	---

Ein Posten modernster Velourhüte in vielen Farben spottbillig

Ferner empfehle ich mein reichhaltiges Lager in

Herren-Hüten und -Mützen jeder Art zu denkbar billigsten Preisen.

Detail- Fabryka i Hurtownia Kapeluszy **Engros-**
Verkauf! Leo Kamnitzer Verkauf!

Dworcowa 92 Bydgoszcz Dworcowa 92 Verkauf!

Der Herr

kleidet sich elegant bei

Waldemar Mühlstein

Schneidermeister

ul. Gdańska **150** Danzigerstr.
Fernruf Nr. 1355. 12549

Empfehle alle Sorten

Därme.

Schulz, Dworcowa 18d 13022 Telef. 282.

Polnisch, Deutsch, Rechnung, Mathematik, w. erteilt. Erlolge zugef. Jagiellońska 32, 1.7731

In der Bar Angielski (neben Kino Kriстал), am Donnerstag, den 11. d. Mts., Bütgerabend. 3 Schweine sind geschlachtet u. zu Wurst u. Eisbein verarb. word. Orłowski-Jazzband bis zum Morgen. 13044

Deutsche Bühne
Bydgoszcz I. d. Mittwoch, d. 10. 11. 26 abends 7 Uhr zur Feier des 6-jähr. Bestehens der Bühne und zur Feier v. Schillers Geburtstag

595. Aufführung zum letzten Male zu kleinen Preisen

Don Carlos
Dramatisches Gedicht von Friedrich von Schiller. Eintrittskarten Mittwoch von 11-1 Uhr und ab 6 Uhr abends an der Theaterkassa.

Sonabend, den 19. Nov. 26, abds. 8 Uhr: Einmalig, Gastspiel des Danziger Volkes-Tanztriefes. "Alte und Neue Tänze"

Eintrittskarten ab Donnerstag, den 11. Nov. in John's Buchhandlg. Sonnabend ab 7 Uhr an der Theaterkassa. Sonntag, den 14. November 26, abds. 8 Uhr: zum letzten Male zu ermäßig. Preisen **Hagemanns Schöner** Boltsstück in 4 Akten v. Adolph Wiltonge. Eintrittst. ab Mittwoch, den 10. November in den 10. November in John's Buchhandlg. Sonntag von 11-1 Uhr u. ab 7 Uhr abends an der Theaterkassa. Die Zeitung. 12887

Pelze

Besätze, Stolen, Felle als auch Pelzkonfektion

empfiehlt in großer Auswahl zu Reklamepreisen das neu eröffnete Pelzwarengeschäft

"Futropol"
12780 Bydgoszcz, Stary Rynek 27.
Eigene Kürschner-Werkstatt. Ausführung sämtlicher Umarbeitungen!

Wir übernehmen noch von sofort

Dampfflug-Arbeiten und erbitten gefl. Anfragen.

Gebr. Dohrte, Chelmża
Maschinenfabrik. 13039 Telefon 6.

Culm.

Zu der am **Sonabend, d. 13. Novbr. 26.** vormittags 10 Uhr stattfindenden 13037

Generalversammlung

laden wir unsere Mitglieder geziemend ein.

Tagesordnung:

- Steuerprotokoll.
- Vortrag des Herrn Dr. A. Reinstorf, Leiter der Seropharm A. G. in Hohenstein über Nufsuchtkrankheiten.
- Satzungsänderung gemäß Generalversammlung des Landbund Weichselgau vom 25. 10. 1926 in Graudenz über Abhaltung der ordentlichen Generalversammlung im November und Etatsfestsetzung, sowie Änderung von § 2 unserer Statuten.

Vorher findet um 9 Uhr 30 eine Vorstandssitzung statt, zu der die Herren Vorstandsmitglieder ebenfalls geziemend eingeladen werden.

Kreislandbund Chelmno.

19 Długa "Zródło" 19 Długa

Offertiere prima

Obstbäume sowie **Sträucher**

zu billigsten Preisen

M. May, Inowrocław
Gartenbaubetrieb 13028

19 Długa "Zródło" 19 Długa

Kleider näht gut für 6 Złoty Finger. 7699
Jackowskiego 2, III r.

Möbel

empfehle unter günstigen Bedingungen: Kompl. Speisezimmer, Schlafzimm., Küchen, sowie einz. Schränke Tische, Bettst., Stühle, Sofas, Sessel, Schreibtische, Mah. Salon und and. Gegenstände. 1927

M. Wichowski
Długa 8. Tel. 1651.
Gewächshaus, geblätt. wird Secren- u. Hauswäsche 20 stycznia 32, Dochow.

Guten Hebe 13059
Hirse
Wildschweine
Kaninchen

Beste bedeu- tend erhöht!

auf Dollarbasis fauft zu den allerhöchsten Tagespreisen unter Zuzunahme der Berliner Marktberichte

F. Ziolkowski
Wildexport
Bydgoszcz,
Kosielelna 11.
Telefon 1095 u. 224.

Familien-lokal
A. Twardowski Nachf.

Długa 12. :: :: Telefon 130.

Morgen, Donnerstag, 11. Nov. 1926:

Ab 10 Uhr vormittags: **frisches Wellfleisch.**

Abends: **Hauswurst-Essen**

In der I. Etage allabendlich **Künstler-Konzert.**

Es ladet ergebenst ein **O. Rohnke.** 13058

Pommerellen.

10. November.

Graudenz (Grudziadz).

* Die Handelskammer zu Steuerangelegenheiten. In der am Freitag in der Handelskammer stattgefundenen Versammlung, die sich mit Steuerangelegenheiten befaßte, wurde von Direktor N. J. J. nach einem entsprechenden Referat folgende Resolution vorgelegt: Es wird gefordert: 1. daß die Berufungen gegen die Gewerbe- und Einkommensteuer für 1926 unbedingt auf Grund der Vorschriften des Gewerbesteuergesetzes (Art. 89) vom 15. Juli 1925 und des Einkommensteuergesetzes erledigt werden; 2. daß die Vorsitzenden der Schätzungskommissionen sich bei der Festsetzung der Einkommensnorm sowie der Beurteilung der Handlungsbücher nach dem betreffenden Gutachten des Obersten Verwaltungsgerichts leiten lassen; 3. daß die Pomorska Naba Starbowa die Finanzbeamten mit schleuniger Prüfung der Reklamationen gegen die Einkommensteuer-Veranlagung für 1926 beauftrage, sowie daß die Finanzämter sich bei zwangsweiser Einziehung auf die in den betr. Rundschreiben des Finanzministeriums beschränke; 4. daß die Finanzbeamten Gewerbesteuerzahlern nicht die Handelsbücher führen dürfen; 5. daß die Handelsbücherrevisoren, die bei den Finanzämtern tätig sind, ein Fachexamen bei den Handelskammern ablegen müssen. Es wurde sodann eine Kommission ausgewählt, die die vorgelegte Resolution noch erweitern soll. Sie besteht aus dem Präses Marchlewski, Dir. Krupski und dem Referenten.

* In dem Duell, über das wir bereits in unserer gestrigen Ausgabe berichteten, erlitten wir noch, daß der Reserveoffizier, der den tödlichen Schuß auf Kohn abgab, Jan Szamrak heißt und bei Herfeld & Viktorius Buchhalter war. Seine Verhaftung ist Montag Abend erfolgt.

R. Buzuga vom Lande brachte wieder der Schrift. Es handelt sich meist um Arbeiterfamilien, welche zur Stadt kommen, weil evangelische Familien auf dem Lande für ihre Kinder keinen deutschen Schulunterricht haben. Durch die Marareform haben Großgrundbesitzer beträchtliche Teile ihres Besitzes abgeben müssen, wodurch sie gezwungen sind, die Zahl ihrer Arbeiter zu verringern. Auch diese Familien sind zum großen Teil nach der Stadt gezogen.

d Die Klagen über die Zunahme des Glücksspiels in den öffentlichen Lokalen wollen nicht verstummen. Die meisten gerupften Opfer schämen sich, ihre Verluste bekannt werden zu lassen und bringen dieselben der Polizei daher überhaupt nicht zur Anzeige. Es handelt sich meist um auswärtige gewerkschaftliche Spieler, welche in hiesigen Schankwirtschaften, auf den Viehmärkten und bei Bahnfahrten ihr unsauberes Gewerbe treiben. Es scheint nur höchst selten, beratige Spielergeheißlichkeiten zur Bestrafung zu bringen.

* Christlicher Kinder. Der in der Bergstraße wohnhafte Edmund Palaszewski hat der Polizei eine von ihm gefundene Brieftasche mit 985 Blotz und Personaldokumenten auf den Namen Stefan Szypulski übergeben.

Thorn (Torun).

—dt. Von der Weichsel. Im Laufe des vergangenen Monats wurden auf dem hiesigen Ladener neben Getreide und anderen Waren 362 Waagons (6743 Tonnen) Kohle verladen. Infolge der Überschwemmung des Ladeners mußte die Verladung teilweise eingestellt werden.

—dt. Eine dankenswerte Neuerung. Auf Bemühung der hiesigen Handelskammer findet eine Nachlieferung der Briefkästen im Zentrum der Stadt noch um 10.30 Uhr statt, so daß die Briefsendungen noch zu den Nachtexpresszügen befördert werden.

Thorner Marktbericht. Die Wochenmärkte haben sich schon fast gänzlich auf das Winterliche eingestellt und sind lange nicht mehr so stark besichtigt wie etwa noch vor vier Wochen. Wenn die Natur uns leiblich auch noch einige sehr schöne warme Tage beschert hat, so zeigen uns die Märkte doch deutlich genug, daß der Winter dicht vor der Tür steht. Trotz großer Läden in den Verkaufsräumen übertraf am Dienstag das Angebot noch die Nachfrage. Besonders reich war der Geflügelmarkt besetzt, und hier spielten die Martinsvögel die Hauptrolle: Gänse wurden mit 1,30—1,40 pro Pfund angeboten. Der Gemüsemarkt hat seine jetzt üblichen Produkte zu unveränderten Preisen. Apfel wurden mit 0,30 bis 0,50 und Birnen mit 0,20—0,60 wieder mehr angeboten. In großen Mengen waren Pilze feilgehalten, sie fanden jedoch wenig Liebhaber. Auf dem Fischmarkt wurden Sprotten mit 1,80—2,00 gern gekauft.

E. Schülerkonzert. Am vergangenen Freitag veranstaltete die Gesangspädagogin Frau Irene von Senftleben im großen Konzertsaal mit ihren Schülerinnen und Schülern ein Konzert, das man im Hinblick auf Schülervorträge

als äußerst gelungen bezeichnen kann. Es war ein ausserordentliches Programm zusammengestellt, das außer Sologefängen und Duetten auch das große Terzett aus dem „Freischütz“ brachte. Abgesehen von kleineren Mängeln, die sich bei Schülervorträgen infolge Befangenheit beim Auftreten vor größerem Publikum naturgemäß immer einzustellen pflegen, verschafften die Vorträge die Gewißheit, daß hier mit hohem Verantwortungsfühl ausgebildet wird. Besonders Aufsehen erregte die jugendliche Eva von Senftleben, die mit ihrem Können einzig dastehen dürfte. Ihr hohes musikalisches Gefühl, die Sicherheit der Intonation und auch die verständnisvolle Art des Vortrages waren bewundernswert. Als Begleiter am Klavier entledigte sich Herr Rosolowski seiner Aufgabe mit Gewandtheit.

* In einem Eisenbahnunfall kam es am vergangenen Sonntag auf dem hiesigen Hauptbahnhof. Zwei rangierende Güterzüge stießen zusammen, wobei beide Lokomotiven leicht beschädigt wurden.

** Tot aufgefunden wurde auf dem Schießplatz der 62jährige Wächter Jan Kolaszewski aus Podgórz. R. hatte darauf zu achten, daß kein Unbesuener auf dem Schießplatz Metall sammelt. Er begab sich am Sonnabend wie gewöhnlich mit seinem Hund zum Dienst. Als er nicht zurückkehrte, begab sich sein Sohn am Sonntag auf die Suche und fand seinen Vater bereits erkalte in einer Vertiefung liegen. Daneben lag sein treuer Begleiter — der Hund. Die Ursache des Todes ist noch nicht festgestellt.

Bereine, Veranstaltungen u.

Die letzte Aufführung von Ludwigs Trauerspiel „Der Erbfürst“ geht am kommenden Sonntag nachmittag als Volks- und Fremdenvorstellung der Deutschen Bühne Thorn in Szenc. Die auswärtigen Bühnen- und Theaterfreunde werden diese Gelegenheit, sich ein padendes dramatisches Stück von starker realistischer Wucht in wirklich gediegener Wiedergabe kennenzulernen, sicher mit dankbarer Freude begrüßen. — Die Vorstellung beginnt pünktlich um 3 1/2 Uhr und ist um 7 Uhr beendet, so daß die Abendgäste nach allen Richtungen bequem erreicht werden können. — Näheres in den Anzeigen. (13033 **)

Conpnericus-Berein. Nächste Veranstaltung Montag, den 15. Nov., abends 8 Uhr, Deutsches Heim: Lichtbildvortrag, Herr Dr. Abramowski-Danzig: „Die Kunst der letzten 25 Jahre, ihr Wollen und ihre Ziele.“ — Näheres siehe in den Anzeigen. (13034 **)

c. Aus dem Kreise Culm, 9. November. Das jekige Hochwasser der Weichsel hat auch wieder reichlich Fische mitgebracht. Fast ununterbrochen wurden von Jochanni bis jetzt kleine Aale gefangen. Auch die Neunaugen füllten sich bereits ein und gingen in Mengen in die Netze. Die Fischer verkaufen sowohl Aale als auch Neunaugen ausschließlich frisch auf den Wochenmärkten in Culm und Graudenz. — Infolge der anhaltenden milden Witterung kann die Weidegelegenheit lange ausgenutzt werden. Es kann dadurch recht viel Futter gespart werden. Nur die Außenweiden sind zum großen Teil überflutet.

* Gdingen (Gdynia), 9. November. Senkung der Südmole. Die kürzlich errichtete Südmole des Hafens von Gdingen hat sich in den letzten Tagen angeblich wegen heftiger Stürme, die den Unterbau unterwaschen haben, auf einer Strecke von 50 Meter stark gesenkt. Das auf der Mole geführte Eisenbahngleis wurde hierbei gestört.

h Gorzno (Gorzno), 7. November. Ein Unglücksfall ereignete sich kürzlich in Skrwilno. Der 14 Jahre alte Wacław Malaszewski aus Szczawno wurde beim Holzfällen von einer stürzenden Kiefer getroffen, wobei ihm beide Beine gebrochen wurden. Den Verunglückten schaffte man in das Appiner Krankenhaus. — Infolge der leichten Witterung haben sich in unserer Gegend die Winterstaaten gut entwickelt. Die Landleute haben überall ihren Stallbinger ausgefahren und untergestürzt. Auch sind sonst die nötigen Pflugarbeiten verrichtet.

h Gohlershausen (Golonowo), 7. November. In der Nacht zum 3. d. M. wurde ein Einbruchdiebstahl im Geschäft des Anton Kokoszynski verübt. Den Tätern fiel eine größere Menge Schokolade, 30 Büchsen Sardinen und andere Waren im Werte von 500 zł in die Hände. In der gleichen Nacht brachen wahrscheinlich dieselben Einbrecher in das Geschäft des Michael Skowieczny ein. Hier war die Beute recht groß, denn sie stahlen 3000 zł bares Geld und verschiedene Waren im Werte von 1000 zł.

ch. Aus dem Kreise Schwes, 9. November. In den Weichselflämpen wurden die Weidenbestände geschnitten. Die Stöcke wurden schon z. T. an die Händler abgesetzt und mit der Bahn verladen. Die Preise für geschälte weiße Weidenruten sind außerordentlich in die Höhe geschossen. Für längere Ruten lassen sich die Händler 18 Blotz pro Zentner bezahlen. Dementsprechend sind auch die Preise für Flechtwaren in die Höhe gegangen. Gewöhnliche grüne Körbe, welche etwa 75 Pfund halten, müssen mit zwei Blotz bezahlt werden.

Lassen Sie sich nicht beirren,

bei einem Kaffeezusatz entscheidet

nicht der Preis, sondern die

Ausgiebigkeit der Qualität!

Aecht „Frank“ in

Schachteln ist jene Marke,

die wegen ihrer unerreichten

Ausgiebigkeit allgemein beliebt

und bevorzugt wird. Sie ist sparsam

und deshalb billig im Verbrauch!

11640

h Straßburg (Brodnica), 8. November. Auf dem letzten Wochenmarkt kostete der Zentner Weizen 22 bis 23 zł, Roggen 18,50 zł, Gerste 18,50 zł und Hafer 14 zł. — Die Kontrollversammlung für die Reservisten und Landsturmlente unserer Stadt findet am 16. d. M., 8 Uhr morgens in den Kavernen des 67. Infanterieregiments statt. — In der letzten Zeit hat die Sterblichkeit unter der Bevölkerung zugenommen. Die Sterbeziffer überschreitet die Geburten schon bei weitem. Vom 8.—29. Oktober verzeichnete das hiesige Standesamt 7 Geburten, dagegen 16 Todesfälle. — Mit auswärtigen Bettlern ist größere Vorsicht zu üben, denn unter diesen verbirgt sich viel diebisches Gesindel. Neulich hat hier bei einer Hausfrau ein Mädchen um ein Almosen, das es auch erhielt. Aus Mitleid gab die Frau dem Mädchen noch ein Frühstück in der Küche. Dies aber wurde mit Undank gelohnt; denn in einem unbewachten Augenblick stahl das Mädchen einen Betrag von 13 zł. Der Polizei gelang es, die Diebin zu ermitteln und ins Gefängnis einzuliefern.

Aus Kongregpolen und Galizien.

* Warschau (Warszawa), 9. November. Am Allerheiligentag konnte die Warschauer Polizei beobachten, wie mehrere unbekannte Personen das Grab des erschossenen Ränberhauptmanns Zielinski mit Blumen und Kränzen schmückten. Alle diese Blumen und Kränze waren von den benachbarten Gräbern gestohlen worden.

Freie Stadt Danzig.

* Danzig, 9. November. Zu dem doppelten Selbstmordversuch im Dliwaer Walde wird noch gemeldet, daß das Befinden der im hiesigen Krankenhaus untergebrachten beiden jungen Leute, des Kaufmanns Dietrich und des Zahntechnikers Nührenheim, die sich bekanntlich die Pulsadern durchschnitten hatten, zufriedenstellend ist. Lebensgefahr besteht bei beiden nicht.

Unsere geehrten Leser werden gebeten, bei Bestellungen und Einkäufen sowie Offerten, welche sie auf Grund von Anzeigen in diesem Blatte machen, sich freundlichst auf die „Deutsche Rundschau“ beziehen zu wollen.

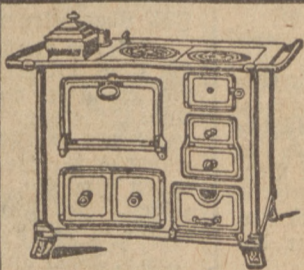
Thorn.

Der Zugang zu meinen Geschäftsräumen ist jetzt 1.998 Król. Jadvigi 7, Haus-Eingang. Georg Dietrich, Torun, Eisenwaren-Geschäft.

Gebrüder Tews Torun, Mostowa 30 Gegründet 1851 Telefon 84

Billige Wohnungen- Einrichtungen. EZimmer . . . von 1000 Zloty Schlafzimmer . . von 750 Zloty Herrenzimmer . . von 1000 Zloty sowie Einzeilmöbel. 697

10 holländische erstklass. Rüche lauft Felsti, Torun, Nowy Rynek 14, Telefon Nr. 1062.



Zur Saison offerieren 12431 Quint-Oefen Schiffs-Kombüsen- und Dauerbrand-Oefen Falarski & Radaike, Torun Stry Rynek 36 — Szeroka 44.

Damen- u. Herren- Moden

Erstklassige Ausführung P. Wittek, Torun ul. Szeroka 32, I 12821 Telefon 625

Unterricht in Französl. und Klavier erteilt Adamska, langjährige Lehrerin, Torun, Sukiennicza 2, II. Et. 12503

Deutsche Bühne in Torun I. a.

Sonntag, d. 14. Nov. pünktl. 3 1/2 Uhr nachm. Volks- u. Fremden-Vorstellung: Der Erbfürst Traagödie von Otto Ludwig. Vorverkauf: Freizeugeschäft Thober, Staru Rynek 31. Tagestafte ab 2 1/2 Uhr. Telefonisch unt. Nr. 482 (Dich. Heim) od. schriftl. bei Herrn Thober bestellte Karten bleiben bis 3 1/2 Uhr an der Kasse reserviert. 12180

Margarete Tyahrt Peter Dyrks Verlobte z. Zi. Brawin b. Grudziadz 13023 Nosowieze Wolynien

Billige Fleischabfälle von Exportschlachtungen teilweise ermäßigte Preise und zwar: Schweinefleisch ohne Knochen (Polk) à Pfd. 1.— zł Linsen 1.80 Häschen 1.50 Verkaufsstellen: Sienkiewicza 7 (Börgenstr.) Chelmska 40 (Culmerstr.) 13023

H. B. Moeller & Co., Grudziadz.

!! Inferieren bringt Erfolg !!

Musterbeutel mit u. ohne Falte beste Qualität in allen gangbar. Größen A. Dittmann, T. z. o. p. 12982 Bydgoszcz, ulica Jagiellońska 16, 12980

„Tivoli“. Donnerstag, d. 11. Nov. Großes Wurstessen wozu ergebenst einladet J. Engl. 12980

Deutsche Bühne, Grudziadz. Sonntag, den 14. November 1926 abends 8 Uhr im Gemeindehause Eröffnungs-Vorstellung des 6. Spieljahres: „Kabale und Liebe“ Ein bürgerliches Trauerspiel in 5 Akten von Friedrich von Schiller. Hierfür reserv. Karten bis 9. 11. cr. Sonntag, den 21. 11. cr., „Kabale und Liebe“; hierfür reserv. Karten bis 16. 11. cr. in unierem Geschäftszimmer, Mickiewicza 15, 12812

Aus Stadt und Land.

Der Nachdruck sämtlicher Original-Artikel ist nur mit ausdrücklicher Angabe der Quelle gestattet. — Allen unsern Mitarbeitern wird strengste Verschwiegenheit zugesichert.

Dromberg, 10. November.

Konzert der „Liedertafel.“

Die anregende und belebende Kraft des Gesanges ist schon im grauesten Altertum anerkannt, und zur Förderung gemeinsamer Erhebung sorgfältig benutzt worden; auch sprach sich im Volke der Sinn für Musik und die Liebe zum Gesang bei jeglicher Gelegenheit auf die unzweideutige Weise aus. Darum ward diese Kunst auch zu aller Zeit gepflegt, und darum findet auch in unserer Zeit das Bestreben, den Gesang zu vereinen, in vielen Vereinen so rege Anerkennung und Teilnahme. Vor allem bezieht sich dies auf den Chorgesang: „Ein Chor“ sagt Herder, „ist gleichsam schon eine Gesellschaft von Brüdern: sie fühlen im Strome des Gesanges sich eine Seele und ein Herz.“

Kein zutreffenderes Ritat könnte man wohl der Besprechung des geistigen Liederabends vorantsetzen, als das obige: mit Freude konnte man feststellen, daß auch hierorts die Pflege des Gesanges trotz ungünstiger Verhältnisse noch nicht eingeschlafen ist. Wohl hörten wir die „Liedertafel“, die Seniorin aller hiesigen Gesangsvereine, einstimmig bedeutend verstärkt; was aber heute an Sängern in dem Verein blieb, ist gut diszipliniert und vor allem von gutem Stimmaterial. Von den unter der Leitung des Dirigenten Sopp zum Vortrag gebrachten Liedern seien zunächst zwei schwierigere Werke erwähnt: Die „Landerkennung“ von Grieg und „Ossian“ von Beschnitt. Das erstgenannte Gedicht wurde mit Klavier- und Harmoniumbegleitung dargeboten; speziell hier muß anerkannt werden, daß der Sinn für Melodik und Innigkeitsfähigkeit an den Text vorhanden war; Rhythmus und Vortragsführung waren ebenfalls einwandfrei. Das Dirigieren der Klavier-Zwischenstücke wäre aber besser unterblieben, da es störend wirkte. Der „Ossian“ und die übrigen Gesänge wurden a capella gesungen; den größten Beifall errangen das „Ländchen“ von Hammer-Schmidt und einige Volkslieder. Die Leistungen des Doppelpartett waren ebenfalls hoch zu bewerten; mit der Niedertrabe des rechtlichen „Hopsa Schwabenlied“ errang es fürstlichen Beifall.

Als eine Glanzleistung müssen die Solovorträge des Fräulein J. Latka angeprochen werden. Die Dame ist eine vielversprechende Mezzo-Sopranistin; ihr Vortrag zeugt von ungemein musikalischen Können, die Stimmmittel sind ganz besonders schön. Sämtliche vier zum Vortrag gebrachten Werke fanden den stärksten Beifall des Abends. Herr Hann (Bariton) trug eine der schwierigsten Liederrollen, den „Archibald Douglas“ vor. Wenn auch die Stimme des Vortragenden nicht stark und weittragend ist, muß doch anerkannt werden, daß sie sympathisch wirkt und vor allem nicht detoniert. Herr H. sang außerdem noch „Prinz Eugen“, ebenfalls von Löwe, und brachte das Hauptmotiv der führenden Melodie gut zur Geltung. Die beiden Klavierporträts des Fräulein Sopp sind verschieden zu bewerten. In der Ballade aus dem „fliegenden Holländer“ machte sich namentlich an den Stellen, wo gleichzeitig Oktaven mit Terzen gegriffen werden müssen, ein Verschwimmen der Akkorde bemerkbar. Bedeutend einwandfreier wirkte die Paraphrase über den „Eindendbaum“ von Schubert und Liszt. Der Saal des Zirkus war gut besucht; die Teilnahme hätte aber stärker sein können.

§ Mieterforderungen in Polen.

Der Rat der Wohnungsmieter und Untermieter der Republik Polen hat eine umfangreiche Denkschrift an die Spitze der polnischen Behörden angehängt, in der einmütig auf die Wirtschaftslage des Landes und die schweren materiellen Bedingungen der Mehrzahl der Mieter und Untermieter hingewiesen wird. Ferner wird eine Änderung der zur Zeit geltenden Mietergesetze dahin gefordert, daß alle weiteren Mieterforderungen unbedingt einzustellen werden bis zur allgemeinen Besserung der Wirtschaftslage des Landes und der Gehaltsaufbesserungen. Die zweite Kardinalforderung ist die Einstellung der Zwangsraumung. Da der obige Verband von dem Standpunkt ausgeht, daß die Zahl der Untermieter zumindest der der Hauptmieter gleichkommt, nimmt er auch die Interessen dieser Mietergruppe in Schutz und fordert, daß ihnen u. a. im Todes- oder Räumungsfalle des Hauptmieters gestattet wird, die Wohnung zu behalten. In nächster Zeit wird eine Abordnung aus Mietervertretern der verschiedenen polnischen Städte den ausländischen Regierungsstellen die Denkschrift überreichen.

Gott segne ein ehrbar Handwerk!

Das ehrsame Handwerk hat mit seiner Arbeit, Ehrbarkeit und Gottesfurcht ein Ruhmesblatt in der Geschichte der Deutschen in Polen geschrieben.

Von der fernhaften Geistesart des deutschen Handwerks in Polen mögen einige Auszüge aus den Bräuchen und Ordnungen der Zunftladen in Bielitz eine Anschauung geben.*

Bei der Aufnahme eines Junggesellen in die Gesellenbrüderschaft gibt der Altgeselle den Neuaufgenommenen folgende „Regeln“, wie sie sich in ihrem zukünftigen Gesellenstand zu verhalten haben:

Mit Günst! Fürs erste werden sie Gott vor Augen und im Herzen haben, fleißig in die Kirche gehen, denn wer auf Gott vergißt, auf den vergißt Gott wieder.

Mit Günst! Fürs zweite werden sie ihre alte Gesellschafter meiden.

Mit Günst! Fürs dritte werden sie sich durch keine ungeschickliche Person in die Arbeit einführen lassen, sondern jedesmal nach dem verordneten Arbeitshauer fragen, welcher ihnen gern und willig in Arbeit führen wird.

Mit Günst! Fürs vierte, sind sie einst gesonnen, in die Fremde zu gehen, so werden sie in keine Winklerherberge einkehren, sondern ein jedesmal nach der ehrsamem Tuchmacherherberge fragen, den Herrn Vater und die Frau Mutter um Herberge anzusprechen, welche es ihnen nicht verlagern werden, noch versagen können.

Mit Günst! Fürs fünfte werden sie keinem gewanderten Bursch mit dem Wort „Du“ zuvorkommen, außer er hat es ihnen mehrmals angetragen. Und endlich werden sie trachten, ihrem Stande soviel wie möglich Ehre zu machen.

Nach dieser Vermahnung des Altgesellen gaben die einzelnen Gesellen dem Neuling einen Spruch mit.

Einige herausgegriffene Stücke aus dieser „Schleifer-Weiser- und Gesellenlehre“ mögen folgen:

Beide rein,
Arbeite fleißig,
Vertrau Gott allein,
Die Sorg' sag ihm befohlen sein.

Fürchte Gott und halte dein Handwerk in Ehren,
So wird dir Gott Glück und Segen bescheren.

Wenn kommst an einen fremden Ort,
So lieb vors erste Gottes Wort,
Vors andere auch den Nächsten dein,
So wirst du ein frommes Scherkind sein.

*) Vgl. Walter Kuhn: Aus dem ostschlesischen Zunftleben. Posen 1926. Historische Gesellschaft für Posen.

§ Der Verein Freundinnen junger Mädchen hielt am 8. d. M. im Zirkus seine sehr gut besuchte Monatsversammlung ab.

Die erste Vorsitzende, Frau M. Witte, begrüßte die Erschienenen und eröffnete die Versammlung mit den Worten: „Gott segne der Freundinnen Arbeit, damit wir stets unserem Wahlspruch getreu bleiben können.“ Die Rednerin legte sodann das hohe Ziel der Freundinnen Arbeit klar und betonte, wie schön diese Arbeit belohnt werde. Es sei kein materieller, sondern ein ideeller Lohn. — In selbstloser Weise hatte sich der Gesangsverein „Gutenberg“ zur Verschönerung des Nachmittags zur Verfügung gestellt. Er brachte in vorzüglicher Ausführung eine Reihe schöner Lieder zum Vortrag, die allgemeinen Beifall fanden. Herr Willy Damaschke erfreute durch ernste und heitere Rezitationen, von denen man gern noch mehr gehört hätte. So wurde diese Monatsversammlung zu einem genussreichen Nachmittag, deren jede Teilnehmerin sich noch lange gern erinnern wird.

§ Diebstähle.

Einem Jan Majewski, Welkienplatz 1, wurde vom Korridor eine elektrische Uhr gestohlen. — Eine Maria Andrzejewska, Schwedenbergstraße 25, meldete den Diebstahl von Wäsche und einem Teppich. — Ein Damenmantel wurde aus der Wohnung eines Michal Macoch, Danzigerstraße 117, gestohlen.

§ Verhaftet wurden ein Trinker, ein Schwindler, drei Diebe und eine Person wegen Nichtstellung zum Militärdienst.

Rundschau des Staatsbürgers.

Weitere Liquidationen.

Im „Monitor Polski“ werden nachstehende Liquidationen bekanntgegeben: Ansetzung Jwiz, Kreis Tuchel, Größe 12,90,74 Hektar, Besitzer Samuel Neumann, Entschädigungssumme 6380 zł, von der 192 zł an Liquidationskosten abgezogen werden. — Ansetzung Jwiz, Kreis Tuchel, Größe 7,44,80 Hektar, Besitzer Edmund Meyer, Entschädigungssumme 3970 zł, von der für auf dem Grundstück lastende Hypotheken und an Liquidationskosten insgesamt 996,62 zł abgezogen werden. — Rentengut Lonzynel, Kreis Thorn, Größe 14,17,58 Hektar, Besitzer Gustav Brandt, Entschädigungssumme 12,570 zł, mit 8136,12 zł Abzug für auf dem Grundstück lastende Rente, Hypotheken und Liquidationskosten.

Geriichtshörungen auch am 11. November.

Wie die Polnische Telegraphenagentur aus Warschau meldet, hat der Justizminister im Zusammenhang mit der Feier des 8. Jahrestages der Wiedererlangung der Selbständigkeit unter Berücksichtigung der Hindernisse technischer Natur angeordnet, daß in diesem Jahre auch am 11. November ausnahmsweise über Strafsachen verhandelt werden kann, deren Verurteilung dem Staatschef oder den Parteien große Verluste bringen könnte. In diesem Tage dürfen auch Wechsel protestiert werden.

Der Auslandspaß ist kein Personalausweis.

Behördlicherseits wird aufmerksam gemacht, daß ein Auslandspaß nicht als Personalausweis im Lande gilt. Es handelt sich hier um die Pässe, welche vom Außenministerium ausgestellt sind und nur für die Grenzüberschreitung bestimmt sind.

Pässe für Kinder gebührenfrei.

Wie das Innenministerium mitteilt, sollen in Ausnahmefällen Pässe, die Kindern bis zu 14 Jahren ausgestellt werden, gebührenfrei ausgehändigt werden.

Wirtschaftliche Rundschau.

Steigen der Holzpreise.

A. B. Warschau, 8. November. Die Lage auf dem Holzmarkt ist gegenwärtig recht schwierig in anbetracht der mangelhaften Waggongestellung. Obwohl auf den Eisenbahnsationen große Massen Holz liegen, ist die Zustellung des Materials sehr schwierig, was natürlich einen bedeutenden Einfluß auf die Preisgestaltung hat. Andererseits verteuert sich das Holz auch infolge des herannahenden Winters, sowie des allgemeinen Anstiegs der Preise für Rohmaterial und der Exploitationskosten. Käufer, die sich außerdem mit dem Holzexport befassen, klagen über die teuren Kosten der Seefrachten, was ebenfalls in sehr bedeutendem Maße auf die

Verschlechterung der Lage unserer Holzindustrie einwirkt. Die Versorgung des Inlandsmarktes mit Holz ist unzureichend und es macht sich in der letzten Zeit deshalb ein erheblicher Mangel an Holzartikeln bemerkbar. Mit Holz in Warschau ankommende Waggons waren momentan weggekauft und die Käufer überlegten sich im Preisangebot für die Ware. Man darf nicht vergessen, daß dieses in einer Zeit des Kohlenmangels vor sich geht und deshalb viele kleinere industrielle Betriebe Holz zur Feuerungsanwendung gebrauchen. Die Preise steigen fortgesetzt. Es befaßen sich zurzeit sehr viele Kaufleute mit dem Holzhandel, da man selbst bei den geringsten Holzarten heute ein gutes Geschäft machen kann. Deshalb sind auch auf den letzten Holzversteigerungen in den staatlichen Wäldern die Preise verhältnismäßig sehr hoch ausgefallen. Es kam vor, daß 150 bis 200 Prozent mehr als die Ursprungspreise gezahlt wurden. Auf den Stationen wird um die Waggons förmlich gekämpft. Die Preise loco Waggon Verladestation für den Kubikmeter sind für Lieferte Bretter zu Zimmerarbeiten 60 bis 75 zł, zu Tischlerarbeiten (unbeschitten) 110 zł, Kiefern-Lüde für den Export 80—85 zł.

Die Lage der polnisch-obereschlesischen Hüttenindustrie ist zwar gegenüber den vorausgegangenen Monaten neuerdings als günstiger zu bezeichnen, doch kann sie als wirklich befriedigend nicht angesehen werden. Die Hütten arbeiten immer noch mit reduzierter Belegkraft, und wenn auch gegenwärtig gewisse vorteilhafte Konjunkturbedingungen bestehen, so sind doch noch keine Anzeichen dafür vorhanden, daß die im Ausland gewonnenen Absatzfelder für längere Zeit beherrscht werden können oder daß der Eisenverbrauch des Inlandes sich über die Frist der indirekten Auswirkungen des englischen Kohlenarbeiterstreiks auf die allgemeine Wirtschaftslage Polens weiter heben wird. Immerhin erscheint für etwa 4 bis 6 Monate ein ununterbrochener Betrieb bei gleichbleibender Belegkraft durch die vorliegenden in- und ausländischen Aufträge gesichert. Dabei sind freilich schon die Bestellungen, die das Warschauer Verkehrsministerium in den nächsten Tagen ausgeben soll und bei denen es sich um 4000 T. Schienen handelt, mit Berücksichtigung, ferner auch einige größere Bestellungen aus den allerletzten Tagen, die von Lettland, Finnland und China gemacht wurden. Ab 1. November arbeitet die Königshütte, auf deren neues Walzwerk zur Herstellung von Straßenbahnschienen wir schon hingewiesen haben, mit drei Schichten, ohne dabei allerdings die Belegkraft zu vergrößern. Wie verlautet, soll es den meisten Hütten bereits gelungen sein, die aus der schlimmsten Krisenperiode stammenden Auslandsaufträge zu einem bedeutenden Teil zu tilgen. Auch hat die vom polnischen Eisenindustriat in Verbindung mit den Großhandelsorganisationen eingeleitete Aktion zur Sanierung des Eisenmarktes bereits dazu geführt, daß bei den Hütten fast keine Wechselproteste ihrer Rundschiffe mehr vorkommen. Trotz all dieser günstigen Momente bleibt es bezeichnend für die wirkliche Lage der polnisch-obereschlesischen Hüttenindustrie, daß in der kürzlich abgeschlossenen Ausschüttung der Vereinigte Königs- und Laurahütte A.-G. in Katowitz angekündigt wurde, daß mit einer Dividende in diesem Jahre nicht zu rechnen sei.

Rundfunk-Programm.

Freitag, 12. November.

Berlin (504). 4 Uhr nachm.: Marg. Caemmerer: „Ordnung und Beherrschung“. 4.30 Uhr nachm.: Mutter und Kind. 5—6 Uhr nachm.: Nachmittagskonzert des Städt. Kammer-Orchesters. 6.30 Uhr nachm.: K. W. Goltzschmidt, Dozent an der Humboldt-Hochschule: „Deutsche Kulturgeschichte im Umriß“ (Gegenreformation und Barock). 6.45 Uhr nachm.: Geh. Regierungsrat Dr. Richard Schmitt, a. o. Prof. an der Universität Berlin: „Die Gründung der Vereinigten Staaten von Amerika“. 7.15 Uhr nachm.: Personenverzeichnis und Inhaltsangabe zu der Übertragung aus der Staatsoper. 7.30 Uhr nachm.: Übertragung aus der Staatsoper: „Tosca“. Musikdrama in 3 Akten. Italienischer Text (nach V. Sardou) von Illica und Giacosa. Musik von Giacomo Puccini. 10.30—12.30 Uhr nachm.: Tanzmusik (Kapelle Kermbach).
Frankfurt (470). 8.05: „Gesellschaft“, Schauspiel von J. Galsworthy.
Stuttgart (446). 7.30: „Tosca“, Oper von Puccini.
Breslau (418). 8.35: Kammermusik.
Hamburg (392,5). 8.15: Fritz Reuter.
Wien (281 und 582,5). 7.30: „Die Räuber“, von Schiller.
Prag (368). 8.00: Sargophon-Orchester.

Sonnabend, 13. November.

Berlin (504). 12.30 Uhr nachm.: Die Viertelstunde für den Landwirt. 4 Uhr nachm.: Dr. Ernst Cohn-Wiener: „Die Ausstellung der Berliner Sezession“. 4.30—6 Uhr nachm.: Nachmittagskonzert der Berliner Funk-Kapelle. 6.30 Uhr nachm.: Professor D. Colson: „Victor Hugo“ (in französischer Sprache). 7.05 Uhr nachm.: Regierungsrat Scherf: „Palatinische Reiseindrücke“ (Episoden). 8.30 Uhr nachm.: Vortrag (Thema und Redner werden durch Rundfunk bekanntgegeben). 9 Uhr nachm.: Lanza. Dirigent: Bruno Seiber-Winkler. 1. Polonaise Adur, op. 40, Nr. 1, von Chopin. 2. Marien-Walzer, von Joh. Strauß. 3. Gourmand-Polka, von Waldteufel. 4. Frauenberg, Polka-Mazurka, von Joh. Strauß. 5. Gavotte, von Gajec. 6. Walze tritte, von Seibelius. 7. Coppelia, Ballett-Suite, von Delibes (Berliner Funk-Orchester). 10.30 bis 12.30 Uhr nachm.: Tanzmusik (Tanz-Orchester Cité).
Münster (410). 8.30: Drei musikalische Komödien.
Stuttgart (446). 8.00: Sonaten-Abend.
Dresden (294). 8.30: Seitherer Abend.
Breslau (418). 8.15: „Die schöne Galathee“, Oper von Suppé.
Hamburg (392,5). 8.30: Die lachende Nora.

Willst du, daß dir's soll gelingen,
So liebe Gott vor allen Dingen,
Sei getreu und verschwiegen,
Was nicht dein ist, laß liegen.
Von Fluchen und Schwören dich enthalt,
So wirst du werden mit Ehren alt.

Ich rei' auf fremder Straßen,
Ob mich die Reider haßen.
Ich laß die Reider Reider sein
Und liebe meinen Gott allein.

Mit Gott fang alles an, mit Gott tu alles enden,
Wird all dein Arbeit gehr rechtchaffen von Händen.

Lebe recht, wie sich's gebührt,
Halte wert des Glaubens Bier,
Glaube, daß du bist getauft
Und mit Christ Blut erkauf.

Die Brüderschaft hat scharf acht, daß sich die Zünftler ehrbar und anständig aufführen.

So heißt es in den „Artikeln der Scherfinder“ (Tuchmacher): „Belangend alle scharffe Epille, absonderlich in denen Wirtshäusern und Werkstätten, sollen Ernstlich Verbotten sein bei 30 Kr. Straff.“

Ferner sollen sich die Scherfinder hütten, daß einer den andern nicht mit Epitz-, Schmäch- oder Schimpfwörter beegene, ebenfalls bei 30 Kr. Straff.“

Und in den Artikeln der Bielaer Tuchmacher-gesellen:

„Wenn ein Gesell, gleichviel ob trunken oder nüchtern, namentlich in Gegenwart von Mädchen und Kindern, unzüchtige Reden führen oder dergleichen Lieder singen sollte, wird die Brüderschaft über ihn erkennen. An den jährlichen Bechtagen und beim Ehrentage sollen sich die Gesellen anständig und ehrbar aufführen und die zum Tanz geladenen Mädchen ihren Eltern mit Dank und in Ehrbarkeit wieder zurückbringen.“

Als die Protestanten Österreichs durch das Toleranzedikt Andachtshäuser bauen durften, gab sich „eine ehrsame Brüdergemeinschaft der Tuchmacherzunft“ in Bielitz folgende „Kirchen-Ordnung“:

Nachdem einem jeden ewangelischen Christen obliegt, an denen Orten, wo er sich des öffentlichen Gottesdienstes frei und ungehindert bedienen kann, denselben ohne äußerste Not niemals zu versäumen, oder auch zu unredlicher Zeit denselben nie zu verlassen, sondern sooft er nur kann, sich denselben bedienen und während demselben sich ehrbar und sitz-sam anzuführen sich befließen soll; als wird hiermit von denen Eindeutscherbüchernen allen denjenigen Tuchmacher-

gesellen, welche allhier in Arbeit sind, sie mögen aus Fremden oder Einheimischen bestehen, weil dieselbigen ein eigen Chor im hiesigen Bethaus besitzen, diese Kirchenordnung, welche ihnen zur Ehr gereichen soll, hiermit übergeben. Und zwar solle fürs

I. Ein jeder Gesell, der hier geschrieben ist, obwohl kein Gelante nicht ist, soll dennoch zur rechten Zeit sich im Bethaus einfinden, weil der Gottesdienst doch jederzeit sich bestimmt früh um 9 Uhr anfängt. Welcher denn aber ohne Not wegliebe, könnte mit 3 Kreuzern bestraft werden. Derjenige aber, der zu spät käme, und zwar nach dem Liede „Wir glauben“ sich erst einfinden sollte, könnte mit 1½ Kr. bestraft werden.

II. Soll auch ein jeder Gesell, wenn er ins Bethaus kömmt, ohne Gepolter die Treppe raufgehen und auch, bis er aus Chor kommt, ganz leise gehen, und auch im Herausgehen sich auch also betragen. Welcher aber in diesem Fall übertreten würde, könnte mit 1½ Kr. bestraft werden.

III. Im Bethaus während dem Gottesdienst soll ein jeder sich stille, sitzbar und anständig verhalten, während Vorlesung der Epistel oder des Evangeliums stehend sich befinden, nie ohne Not aus dem Bethaus gehen, ehe der Prediger von der Kanzel geht, dessen aber einer aus Notdurft während der Predigt müßte herausgehen, soll er dem, der neben ihm sitzt, oder dem Herrn Wächtergesellen stille anzeigen. Im Falle aber einer sich stillschweigend entfernte, könnte er mit 3 Kr. bestraft werden.

IV. Wird auch nicht geduldet, daß, wenn einer oder der andere sich ins Bethaus begeben, und schon betrunken wäre. Im Falle es aber geschehe, kann ein solcher nach Gutbefinden einer ehrsamem Brüderschaft auch noch mit mehr als 3 Kr. bestraft werden.

V. Soll auch keiner im Bethaus lachen oder schwätzen oder sonst seinen Mitbrüdern ein Argerniß geben. Sollte es aber geschehen, daß einer auf eine solche Art sich verginge, derselbe kann mit 1½ Kr. bestraft werden.

VI. Soll ein jeder geschriebene Gesell über diese Kirchenordnung mithelfen handhaben, absonderlich aber sollen die Herren Wächtergesellen auf diese Ordnung acht haben und ja nicht anderen mit einem schlechten Beispiel im Bethaus vorangehen. So es aber geschehe, können dieselben nach den aufgesetzten Strafen doppelt bestraft werden.

Diese Kirchenordnung dürfte einem jeden, wenn er Gesell geworden, vorgelesen werden, damit er sich danach zu richten wisse. Doch ein jeglicher christlicher ewangelischer Geselle wird auch schon zum Voraus wissen, daß er nicht durch Zwang, sondern aus Liebe zu Gott und zum Heil seiner Seelen in die Kirche gehen soll. Und welcher dieses weiß, dem wird die vorgeschriebene Ordnung nicht schwer zu erfüllen sein. So geschehen Bielitz, den 17. April 1785.“

Strassenreinigungskosten.

Die Ungültigkeit des Bromberger Statutes betr. die Strassenreinigungskosten.

Wie wir seinerzeit mitgeteilt hatten, hat das Wojewodschaftsverwaltungsgericht in Posen das Bromberger Statut betr. die Kosten der Strassenreinigung vom 8. Oktober 1924 für ungültig erklärt.

Jetzt liegt uns das Posener Urteil mit seinen Entscheidungsgründen vor. Daraus ist, um das Wichtigste vorwegzunehmen, ersichtlich, daß die Ungültigkeitserklärung des Statuts deshalb erfolgte, weil die Strassenreinigungskosten, die auf Grund des Statuts erhoben würden, nicht Gebühren wären, sondern eine besondere Kommunalsteuer, zu deren Erhebung die Stadt auf Grund des § 27 des Gesetzes über die einseitige Regelung der städtischen Finanzen, auf den sich die Stadt in der Prozessverhandlung berufen hatte, nicht berechtigt war. Das Gericht gibt in den Urteilsgründen eine Bestimmung des Begriffs „Gebühren“, die im Wesentlichen besagt, daß nur dann von Gebühren die Rede sein könne, wenn für die Benutzung einer Einrichtung ein Geldbetrag erhoben werde, dessen Höhe sich nach der Quantität (d. h. wohl nach der Dauer) und der Häufigkeit der Benutzung bestimme. Das Statut berücksichtige aber diese wesentlichen Voraussetzungen nicht und bestimme die Höhe der Kosten des Einzelnen nicht nach dem Maße der Benutzung des städtischen Fuhrparks, sondern nach der Höhe der Miete. Dadurch charakterisierten sich die erhobenen Kosten nicht als „Gebühr“, sondern als „Steuer“, ganz gleichgültig, ob die Erträge dieser Steuer für den Unterhalt des städtischen Fuhrparks bestimmt seien oder nicht.

Zum Verständnis des Ganzen muß folgendes in Erinnerung gebracht werden:

In der Strassenreinigungsangelegenheit war von dem Landwirtschaftlichen Zentralverband in Polen (z. B. „Zem.“) zu Bromberg gegen eine Veranlagung zu den Strassenreinigungskosten i. B. Einspruch eingelegt worden. Nach Zurückweisung des Einspruchs durch den Magistrat wurde von dem Landwirtschaftlichen Zentralverband beim Verwaltungsgericht der Wojewodschaft (Wojewódzki Sad Administracyjny) in Posen Klage erhoben mit dem Antrage, den Beschluß vom 16. 9. 1925 (Zurückweisungsbefehl) und die Veranlagung zu den Strassenreinigungskosten als ungültig aufzuheben. Am 27. Mai d. J. ist dann das Posener Urteil ergangen, dessen Wortlaut wir nunmehr hier folgen lassen:

Urteil.

„Im Namen des polnischen Staates!“

„In der Verwaltungssache des „Landwirtschaftlichen Zentralverbandes in Polen“, Klägers,

gegen

den Magistrat der Stadt Bromberg, Beklagten, hat das Wojewodschaftsverwaltungsgericht in Posen in der Sitzung am 27. 5. 1926, an der teilgenommen haben:

1. der Vizepräsident Mravinczyk als Vorsitzender,
2. der Verwaltungsrichter Szymbowski,
3. der Landgutbesitzer Niedowski,
4. der Anwalt Dr. Rafolowski,
5. der Industrielle Wyszynski, als Schöffen,

auf Grund der öffentlichen, mündlichen Verhandlung entschieden:

Der Beschluß des Beklagten vom 16. 9. 25 Nr. G. 3236/25 wird aufgehoben und die angefochtene Veranlagung der Gebühr für die Strassenreinigung für den Monat Juli im Betrage von 15 zł 48 gr wird für ungültig erkannt.

Die Prozesskosten trägt der Beklagte.

Wert des Prozessgegenstandes 15 zł 48 gr.

Begründung.

Der Beklagte hat den Kläger zur Zahlung der Gebühr für die Strassenreinigung im Monat Juli 1925 im Betrage von 15 zł 48 gr aufgefordert. Der Kläger, von der Voraussetzung ausgehend, daß die Forderung der Zurückzahlung der von der Stadt ausgetretenen Kosten für die Strassenreinigung nichts anderes ist als eine neue Steuer, die man nicht auf eine Polizeiverordnung, auch nicht auf einen von den Aufsichtsbehörden nicht bestätigten Beschluß der Stadtverordnetenversammlung stützen kann, hat gegen die obige Aufforderung zur Zahlung Einspruch erhoben, den der Beklagte durch das Schreiben Nr. G. 3236/25 vom 16. 9. 25 zurückgewiesen hat.

Der Kläger hat in der gehörigen Frist beim Wojewodschaftsverwaltungsgericht in Posen Klage erhoben, in der die Aufhebung seiner Heranziehung zur Bezahlung der Gebühren für die Strassenreinigung, da diese ungesetzlich seien, gefordert wird. Zur Begründung seiner Forderung beruft er sich auf die im Einspruch an den Beklagten angeführten Umstände, ferner auf die Entscheidung des deutschen Oberverwaltungsgerichts Bd. 64 S. 450. Er bemerkt, daß es sich in dem strittigen Falle nicht um die Gebühren für die Benutzung der städtischen Strassenreinigungsanstalt handelt, und daß man sich nicht auf den § 9 des Gesetzes über die Gemeindeabgaben berufen, noch die Bestimmungen derselben befochten hat.

Der Beklagte erwidert, daß der angefochtene Beschluß sich auf die Polizeiverordnung vom 23. 8. 1923 stützt, außerdem auf Art. 27 des Gesetzes über die einseitige Regelung der Kommunal Finanzen und das auf dieser Grundlage ausgegebene städtische Statut, das vom Magistrat ausgegeben und von der Stadtverordnetenversammlung bestätigt worden ist, und daß jedoch im Sinne des Art. 27 die Beschlüsse über die Gebühren für Benutzung allgemeinnütziger kommunaler Einrichtungen der Bestätigung der Aufsichtsbehörde nicht unterliegen.

Er bemerkt dann, daß die Polizeiverordnung die Gebühren für die Strassenreinigung festsetzt hat mit dem Zwang, den städtischen Fuhrpark als gemeinnützige Anstalt zu benutzen, und daß die Polizei berechtigt ist, wie das im Urteil des deutschen Oberverwaltungsgerichts vom 7. 5. 1908 Bd. 53 S. 302 erklart ist.

Darauf repliziert der Kläger, es handle sich im vorliegenden Falle weder um „Gebühren“, noch um den Zwang zur Benutzung kommunaler Einrichtungen, sondern um eine nur von den Grundstückseigentümern eingezogene Steuer. Der Beklagte bleibt bei seiner Behauptung, daß die verlangte Bezahlung eine Gebühr und keine Steuer sei, denn der städt. Fuhrpark sei eine gemeinnützige Einrichtung im Sinne des § 27 des Gesetzes über die einseitige Regelung der Kommunal Finanzen. Er wiederholt, die Polizei sei berechtigt, den Zwang zur Benutzung einer derartigen Einrichtung, wie es der städtische Fuhrpark ist, einzuführen.

Schließlich beruft sich der Beklagte auf den Umstand, daß im Jahre 1923 die Sache der Gebühr für die Benutzung der Dienste des städtischen Fuhrparks zwischen den streitenden Parteien schon vorher entschieden sei durch das Urteil des Wojewodschaftsverwaltungsgerichts vom 9. 10. 1924, und behauptet, daß deshalb eine abermalige Prüfung dieser Sache zwischen denselben Parteien ausgeschlossen sei. Aus dem vorgelegten Schrift des obigen Urteils geht hervor, daß der Beklagte eine solche Sache im Jahre 1923 beim Wojewodschaftsverwaltungsgericht anhängig gemacht worden ist, daß jedoch die damalige Klage wegen Nichtinhaltung der Präklusivfrist ohne meritorische Prüfung abgewiesen wurde.

Wegen des obigen rechtlichen Standes der Sache ist folgendes zu erwägen:

Nach den Bestimmungen des Art. 10 des Gesetzes vom 7. 10. 1921 über Ordnungsvorschriften auf öffentlichen Wegen können die Gemeindevorstände, die verpflichtet sind zur Reinigung der durch Ortschaften mit geschlossener Bauart führenden öffentlichen Wege von harter Oberfläche, die Pflicht zur Reinigung der besagten Wege von Staub und Schmutz und zur Beseitigung des zusammengehäuerten Materials dem Eigentümer der anliegenden Grundstücke auferlegen, und ein solcher Eigentümer ist der Kläger unbefreitbar.

Nichtig ist ferner die Behauptung des Beklagten, daß die Polizei im Interesse der öffentlichen Gesundheit berechtigt sei, zu verfügen, daß die zur Strassenreinigung verpflichteten Personen für die Erfüllung ihrer Pflicht zwangsweise die Dienste einer gewissen besonderen Reinigungsanstalt der Stadt, wie es im vorliegenden Falle der städtische Fuhrpark ist, benutzen.

Das ergibt sich zur Genüge aus den Bestimmungen des § 10 Titel 17 Teil II des Allgem. Landrechts und aus § 6 b, g des Gesetzes über die Polizeiverwaltung (Preuß. Gesetzsammlung S. 265).

Ebenfalls richtig ist die Behauptung des Beklagten, der städtische Fuhrpark sei eine gemeinnützige Einrichtung im Sinne des Art. 27 über die einseitige Regelung der Kommunal Finanzen vom 11. 8. 1923 (Pol. 747 D. Nr.), daß also die Beschlüsse über die Erhebung der obligatorischen Gebühren der Bestätigung der Aufsichtsbehörde nicht unterliegen.

Trotz des oben dargestellten Rechtsstandes konnte das Wojewodschaftsgericht nicht die Nichtigkeit der angefochtenen Kommunalabgabe, die mit dem Namen „Gebühr für die Strassenreinigung im Monat Juli 1925“ bezeichnet ist, anerkennen, da, wie das der Kläger richtig bemerkt, und was aus den Bestimmungen des Art. 1, 2, 3 des Statuts über die Gebühren für Reinigung der Straßen und der Plätze in den Grenzen der Stadt Bromberg vom 8. 10. 1924, desgleichen der §§ 3 und 4 der Ortspolizeiverordnung über die Gebühren für Anordnungshaltung der Straßen vom 23. 8. 1923 hervorgeht, die besagten Gebühren keine „oplaty“ = Gebühren sind, sondern eine besondere Kommunalsteuer, zu deren Erhebung den Beklagten die Bestimmung des § 27 des Gesetzes über die einseitige Regelung der Kommunal Finanzen, die von Gebühren (oplaty), aber nicht von einer Steuer spricht, nicht berechtigt.

Zu den wesentlichen Kennzeichen jeder Gebühr (oplaty) gehört, daß ihre Größe normiert wird je nach dem Grade der Benutzung dessen, wofür die Gebühr erhoben werden soll, desgl. je nach der Tatsache, ob die die Gebühr zahlende Person die der Gebühr unterliegenden Einrichtungen und Anstalten wirklich benutzt hat oder nicht. Der Genauigkeit wegen ist zu bemerken, daß unter dem Grade der Benutzung sowohl die Quantität wie auch die Häufigkeit derselben verstanden werden muß. Bei den Gebühren ist also nicht der Besitzstand des Zensiten, sondern der Grad der Benutzung der Einrichtungen und Anstalten bzw. der Dienste derselben maßgebend für die Bemessung der Höhe der Gebühr, wogegen die Steuern in Abhängigkeit von dem Gegenstande der Besteuerung bezahlt werden, wobei das Maß der Benutzung oder Nichtbenutzung unbeachtet gelassen wird, selbst wenn die Erträge aus einer solchen Steuer für die Stiftung bzw. den Unterhalt einer gewissen Anstalt sozialer Nützlichkeit bestimmt wären.

Im besagten Falle sind die sogenannten „Gebühren für die Tätigkeit des städtischen Fuhrparks“ im Art. 1 des oben erwähnten Ortsstatuts die Beträge in der Höhe von 1/2 Prozent der im Juni 1914 bezahlten, auf Ploty nach dem Verhältnis 1 deutsche Mark = 123 Ploty umgerechneten Miete festgesetzt, wobei diese „Gebühren“ nach Art. 3 dieses Statuts von allen denjenigen Einwohnern der Stadt bezahlt werden, welche Häuser an den durch die Reinigungsanstalt der Stadt gereinigten Straßen oder Plätzen bewohnen. Nach Art. 2 des Statuts wiederum soll die Grundlage zur Erhebung der „Gebühren“ für die Strassenreinigung die Grund- und Gebäudesteuer bilden; ob jedoch die Gebühr nach dem Prozentsatz im Art. 1 oder nach dem Multiplikator des § 3 der Polizeiverordnung vom 23. 8. 23 berechnet werden soll, davon erwähnt das Statut nichts. Aus den angeführten Bestimmungen über die Bemessung der sogenannten „Gebühr“ für die Tätigkeit des städtischen Fuhrparks bzw. für die Strassenreinigung geht hervor, daß die Abhängigkeit der Bemessung vom Grade der Benutzung der Tätigkeit des Fuhrparks nicht aufrecht erhalten worden ist, sondern man hat im Gegenteil ohne Rücksicht auf die Benutzung die Pflicht zur Zahlung einer gewissen Kategorie der im Art. 3 bezeichneten Personen und gewissen im Art. 2 des Statuts angegebenen Grundstücken auferlegt, wodurch in der Tat eine Steuer zur Unterhaltung des städtischen Fuhrparks eingeführt worden ist.

Zur Erhebung einer solchen Steuer ermächtigt nicht der Art. 27 des Gesetzes über die einseitige Regelung der Kommunal Finanzen vom 11. 8. 23 (Pol. 747 D. Nr.), eine Bestimmung, auf die das in Rede stehende Statut über die Strassenreinigung gestützt worden ist, auch überhaupt nicht das Gesetz über die einseitige Regelung der Kommunal Finanzen, und deshalb hat das Wojew. Verwaltungsgericht entschieden, daß die Erhebung der angefochtenen Steuer, die Strassenreinigungsgeld genannt wird, auf mangelhafte Veranlagungsgrundlagen gestützt ist, was den Charakter der veranlagten Gebühr in eine Steuer verwandelt, und infolgedessen hat es geurteilt, wie das im Eingang angegeben ist.

Ebenfalls konnte das Wojewodschaftsgericht nicht den Einwand rei judicatae anerkennen (daß über dieselbe Sache bereits entschieden sei D. Nr.), da durch das Urteil des Wojewodschaftsgerichts vom 9. 10. 1924 der Kläger mit seinem Anspruch wegen Nichtinhaltung der Präklusivfrist abgewiesen worden war, ohne daß in das Meritum eingetreten war. Außerdem war der Prozessgegenstand nur analog; denn er betraf die Bemessung der Steuer für eine andere Zeit.

Über die Kosten ist entschieden worden gemäß § 103 des Gesetzes über die Allgemeine Landesverwaltung vom 30. 7. 1883 (Preuß. Gesetzsammlung S. 195).

Dies der Text des interessanten Urteils. Der Bromberger Magistrat hat zwar die Revision dagegen eingelegt, diese ist aber durch folgenden Beschluß des Posener Gerichts als verspätet abgewiesen worden:

„Wojewodschaftsverwaltungsgericht.“

2. d. S. 1885/26. S. A. Posen, den 21. 10. 1926.

Beschluß.

In der Verwaltungssache des „Landwirtschaftlichen Zentralverbandes in Polen“ in Bromberg, Klägers,

gegen

den Magistrat in Bromberg, Beklagten, wegen Heranziehung zu den Gebühren für Strassenreinigung wird die Revision des Beklagten vom 24. 8. 26 gegen das Urteil des Wojewodschaftsverwaltungsgerichts in Posen vom 27. 5. 26. 2. d. S. 1165/26. S. A. im Sinne des § 95 in Verbindung mit § 86 Abschn. 4 des Gesetzes über die Allgemeine Landesverwaltung vom 30. 7. 1883 als verspätet abgewiesen.

Begründung.

Nach den Bestimmungen des § 95 in Verbindung mit §§ 85 und 86 des Gesetzes über die Allgemeine Landesverwaltung vom 30. 7. 1883 (siehe Preussische Gesetzsammlung S. 195) ist die Revision unter Verlust eines weiteren Rechtsmittels binnen zwei Wochen nach Zustellung des Urteils einzureichen und zu begründen, und zwar an dasjenige Gericht, das in der ersten Instanz entschieden hat.

Das Urteil des Wojewodschaftsverwaltungsgerichts vom 27. 5. 26 wurde dem Beklagten am 7. 7. 1926 zugestellt. Die Revision hätte also spätestens am 21. 7. 1926 beim Wojewodschaftsverwaltungsgericht als der ersten Instanz eingebracht werden sollen.

Die Revision vom 24. 8. 1926, die der Beklagte irrtümlich direkt an das Oberverwaltungsgericht in Warschau gerichtet hat, ist dort am 27. 8. 1926 und beim Wojewodschaftsverwaltungsgericht in Posen am 7. 10. 1926 eingegangen. Deshalb mußte das Gericht diese Revision als verspätet abweisen.

Gegen diesen Beschluß steht den Parteien binnen zwei Wochen nach Zustellung des vorliegenden Beschlusses Beschwerde beim Oberverwaltungsgericht in Warschau zu, die durch das hiesige Gericht eingereicht werden muß; im gegenteiligen Falle wird der vorliegende Beschluß rechtskräftig.

Ob der Magistrat gegen den letztgenannten Beschluß des Wojewodschaftsverwaltungsgerichts Posen Beschwerde eingelegt hat, wissen wir nicht. Aber das wissen wir, daß der Magistrat ohne Rücksicht auf das Posener Urteil die Steuer weiter einzieht. Jeder von der Steuer Betroffene kann nach dem Posener Urteil gegen jede Einforderung der Steuer beim Magistrat Einspruch und bei Zurückweisung desselben Klage beim Wojewodschaftsverwaltungsgericht erheben, wobei an einem für ihn günstigen Ausfall der Klage nicht zu zweifeln wäre. Der Einwand einer res judicata kann allerdings nicht erhoben werden, da es sich bei jeder Einforderung der Steuer um eine neue Veranlagung handelt, über die eine neue Entscheidung erfolgen muß. Es fragt sich aber, ob praktisch angefaßt ein solches mit viel Umständen verknüpftes Vorgehen empfehlenswert ist. Am 1. April nächsten Jahres hat der ganze unerquickliche Streit sowieso ein Ende, da an diesem Zeitpunkt das Statut seine Geltung verliert.

Zweifellos würde jeder Kläger gegen den Magistrat den Prozess gewinnen, aber leider ist auch jeder Bürger als Steuerzahler für die Fehler und Mängel der Stadtverwaltung mit seinem Geldbeutel haftbar, und so käme die Bürgerschaft, wollte sie prinzipiell und allgemein ihr gutes Recht vertreten, aus dem Regen in die Traufe. Der gegebene Weg wäre gewesen, daß der Magistrat nach Bekanntwerden der Posener Entscheidung mit der von Anfang an in ihren gesetzlichen Grundlagen sehr fragwürdigen und nicht weniger als populären Steuer Schluss gemacht hätte. Die Stadtverordnetenversammlung hatte unmittelbar nach Bekanntwerden des Posener Urteils, nämlich in der Sitzung vom 10. Juni d. J., Gelegenheit, in dieser Richtung auf den Magistrat einen Druck auszuüben, sie hat aber die Gelegenheit versäumt, indem sie die Entscheidung bis zur nächsten Stabsberatung verschob, was vollständig zwecklos war, da ja das Statut am 1. 4. 1927 von selbst erlischt.

Der Streit um die Strassenreinigungskosten, der zwar praktisch insofern mit einem Siege des Magistrats endigt, als das Statut bis zu seinem automatischen Ablauf aufrecht erhalten bleibt, hat aber doch schieflich formal dem Magistrat in dem Urteil des Wojewodschaftsverwaltungsgerichts die unvermeidliche Niederlage gebracht. Die Geschichte der Strassenreinigungskosten wird in der städtischen Geschichte nicht zu den Ruhmesblättern des Magistrats gehören. Die Geschichte reicht bis zum März 1923 zurück. Damals beschloß die Stadtverordnetenversammlung auf Antrag des Magistrats, die Strassenreinigungskosten den Mietern aufzuerlegen und die Hausbesitzer zu unbezahlten Steuererhebern zu machen.

Als die „Deutsche Rundschau“ dann nach den gesetzlichen Grundlagen des Beschlusses fragte, begann man erst im Rathause nach diesen Grundlagen zu suchen und berief sich zunächst irrtümlich auf das Gesetz über die Unterhaltung der öffentlichen Wege, das mit der Reinigung der städtischen Straßen nicht das Geringste zu tun hatte, und als das letztere von uns nachgewiesen wurde, verfiel man auf die seltsamsten Ideen. Selbst das Mieterschutzgesetz wurde von einem Magistratsmitglied zur Hilfe herangezogen. Als dies alles nichts nützte, brachte schließlich das Gesetz vom 11. August 1923 die Erlösung und wurde, obgleich es erst fünf Monate nach Einführung der Steuer erlassen wurde, zur Grundlage für diese Steuer genommen.

Die Rechtskraft des betreffenden Statuts haben wir sofort angefochten. Daß dies mit Recht geschehen ist, dafür ist die Entscheidung des Wojewodschaftsverwaltungsgerichts in Posen der Beweis. Wir wiesen damals darauf hin, daß der Gedankengang des Magistrats, der dem Statut zu Grunde liege, irrig sei, da kein Mieter und kein Hausbesitzer daran denke, den städtischen Fuhrpark zu benutzen, und daß er deshalb auch nicht verpflichtet sei, dafür Gebühren zu entrichten. Die Benutzerin des Fuhrparks ist allein die Stadt. Benutzt wird von den Hausbesitzern der städtische Fuhrpark nur zur Abfuhr des Mülls aus den Häusern, wofür auch mit Recht eine Gebühr erhoben wird. Weiter wiesen wir darauf hin, daß der städtische Fuhrpark nicht mit gemeinnützigen Anstalten von der Art wie es etwa Krankenhäuser, Blindenheime, Irrenanstalten usw. sind, verglichen werden könne, da er nicht Einzelpersonen gegen feste Gebühren zur Verfügung stehe. Aber der Magistrat ließ sich von der Wojewodschaft bestätigen — was einer Bestätigung insofern nicht bedurfte, als das in dem Gesetz vom 11. 8. 23 ausdrücklich gesagt ist —, daß ein Statut über die Erhebung von Gebühren für die Benutzung von städtischen gemeinnützigen Anstalten einer Bestätigung durch die Wojewodschaft nicht bedürfe, und das Statut trat in Kraft. Es hat sich trotz seiner wadelligen gesetzlichen Grundlage aufrecht erhalten, bis ihm das Wojewodschaftsverwaltungsgericht in Posen den Garaus machte.

Offentlich werden aus dem Verlaufe dieser leidigen Streitfrage bei uns für die Zukunft heilsame Lehren gezogen werden.

Briefkasten der Redaktion.

Alle Anfragen müssen mit dem Namen und der vollen Adresse des Einsenders versehen sein; anonyme Anfragen werden grundsätzlich nicht beantwortet. Auch muß jeder Anfrage die Abonnementskautions beiliegen. Auf dem Kuvert ist der Vermerk „Briefkasten-Sache“ anzubringen.

E. S. in A. 1. Ganze Radioapparate zahlen 600 Pl. Zoll pro 100 kg. (Zolltarif zur Verordnung vom 26. Juni 1924, Pol. 169, Ziffer 27). Eine Abänderung dieser Position durch die Verordnung des Finanzministers vom 12. Februar 1926 „zur Erläuterung und Vervollständigung des Zolltarifs“ ist nicht erfolgt. 2. Maßnahmenleistungen sind nicht zulässig.

A. S. D. in A. Einseitige Abänderungen eines gemeinschaftlichen Testaments sind rechtsunwirksam. Die Frage läßt sich, zum Teil wenigstens, auf andere Weise lösen: Sie sind, nachdem Ihr Gemann gestorben ist, verpflichtet, jeder Ihrer Töchter im Falle ihrer Verheiratung zur Einrichtung des Haushalts eine angemessene Aussteuer zu gewähren. Das „angemessen“ ist, darüber gibt die Aussteuer Ihrer bereits verheirateten Töchter ungefähren Aufschluß. Zur „Ausstattung“ Ihrer Söhne haben Sie keine gesetzliche Verpflichtung. Was auf diese Weise nicht gut gemacht werden kann, muß durch Verständigung zwischen den Kindern geschehen.

Eine ehrenvolle Auszeichnung. Die bekannte Bromberger Firma Czrus erhielt wiederum eine ehrenvolle Auszeichnung. Nach den Vorbeeren der Ausstellung von Damentonktion in Rom erhielt Herr Czrus jetzt eine Medaille auf der Ausstellung in Siegen. Die im Jahre 1911 gegründete Firma hat sich in Bromberg und Umgebung eine zahlreiche Kundschaft erworben. Es ist das Verdienst des Herrn Czrus, wenn er es versteht, auf den Ausstellungen im Ausland sich einen hervorragenden Platz zu erwerben, wodurch er unserer Stadt zur Verherrlichung verhilft. (19043)

Die Verlobung meiner Schwester
Belga mit dem Oblt. a. D. Herrn
Gerhard Friede beehre ich mich
hierdurch anzuzeigen
Heinz Freiherr v. Oelsen.
Z. Zt. Vietnäh, im Oktober 1926
Neumark. 13057

Meine Verlobung mit Belga Freiin
von Oelsen, Tochter des verstorbenen
Freiherrn von Oelsen und seiner gleichfalls
verstorbenen Frau Gemahlin Elsa geb. Freiin
von Oelsen, zeige ich hierdurch ergebenst an
Gerhard Friede
Landwirt, Oberlt. a. D.
des ehem. Regiments Königs-Jäger
zu Pferde Nr. 1.
Pyszczyń, im Oktober 1926
bei Kolonierz, Kreis Graudenz.

Offene Stellen
Suche zum 1. Januar 1927
einen unverheirateten
1. Beamten
für mein 2500 Morgen großes Rüben-
gut, welcher nach meinen Angaben
den Besitz zu verwalten hat, Herren,
welche durch kündenlose Zeugnisse sich
ausweisen und ähnliche Stellen
innehaben, wollen sich melden. Vor-
stellung nur auf Wunsch.
von Busse, Lattowo
Lattowo bei Inowroclaw. 12869

77 preuß. Morg. groß, gegenwärtig verpachtet,
im Freistaat gelegenes
Grundstück verkaufen
zu
Herrschafliches Wohnhaus mit schönem Garten
binnen kurzem beziehb. Meldungen erbeten
unter G. 3 an die Filiale „Dtsch. Rundschau“
S. Schmidt, Danzig, Holzmarkt 22, 12940

Verkaufe Landwirtschaft,
sehr billig! 90 Morgen, bester Weizenboden,
Nähe Culm, erstklass. tot. u. leb. Inventar,
Preis 240.000. Anzahl. nach Vereinbarung. 13029
Zulewski, Danzig, Töpfergasse 31.

Gut
ca. 500 bis 1000 Morgen
mit gutem Boden und Gebäuden, sofort
zu kaufen gesucht. Angebote usw. unt.
N. 13053 an die Geschäftsstelle d. Zeita.

Holzpaantinenhölzer
kauft große Posten
C. Czarlinsky, Danzig,
Schmiedegasse 4. I. 13029

Kaufe Rundholzstammenden
jed. Posten 30 cm aufw. stark, sowie
encl. Böhlen und Bretter
gegen Akkreditiv auf Bndgosz. 3, ferner offeriere
ständig Fischlerware Bohler- und Bretter,
sowie Kantholz und Kloben.
Drzewo, Gdańska 127. Tel. 1160.

Suche zu kaufen:
Stämme und Rollen, 14 cm
Mindestanz
23 cm Zapf aufw.,
fr. Einchlag
12 cm Mitten-φ,
14 m aufw. lang
Erlen
Birken-Langholz
Kiefern-Stangen
Gruben-Langholz
Kiefern- u. Buchen-Klobenbrennholz 1. Kl.
sämtl. Bar- u. Tischlerhölzer
gegen Netto-Kasse und erbitte Angebote
Reinhard Weigle
Holzhandlung, 13048
Danzig-Langfuhr, Fernruf 418 12

**Bernhardiner-
Hündin**
schön gesehnet und
kräftig, 6 Monate alt,
billig zu verkaufen. 7202
Kunowo b. Bndgosz.,
Willa Waldweide.

**Albino-
Frettchen.**
von Lehmann,
Mathiasin, 12957
poczta Mroczka.

**Alleerlei
Gelegenheitskäufe**
guter Gebrauchsmöbel.
Schlafz. 425 z. Ets. 675,
Serraz. 475, Küchen 55,
95, Nähmach. 85, Bett-
gestelle 25, Matraz. 25,
Bettlöffel 32, Spinde 45,
Kommoden 23, Chaise-
longe 23, Stühle 7, Spie-
gel, Sofas, Plurgarde-
robe, Sportw., Schreib-
tische, Friseurtoilette,
Waidtische, Korbgarni-
tur, Tisch, Federbett,
verkauft 7894
Otole, Jasna Nr. 9,
Hinterhaus, ptr. links,
7 Minut. v. Bahnhof.
3 m dunkelbl. Dament-
sch., Friedensw. 3, v.
Szentewicza 11a, II, r.
7731

Motorrad
enql. Triumph, 2 1/2 P. S.,
gut erhalten, verkauft
A. Czabewski,
13010 Szwecie u. W.
Wir kaufen Nähmach.
aller Systeme,
Grammophone,
Leppiche, Spiegel
Dom Handlung,
Ruberel Janoska
ulica Eniadeckich 6a.
12972

**Gasbadeofen,
Badelwanne,**
gebraucht, zu verkauf.
zu erfragen 13030
Dworcowa 52, Goniec.

Dreschmaschine
und 1071.
Fabr. Marshall
Sons & Co.
sofort zu verkaufen.
Maasberg & Stange
Bydgoszcz,
ulica Pomorska Nr. 5,
Tel. 900.

Strohprelle 13019
(Weiger) mit schönem
Rancl, Breite 150 cm,
steht billig zum Verkauf
bei M. Neuleib.
Modliborze, Poststr.
Telephon Parchanie 2,
powiat Inowroclaw.

Suche zu kaufen:
Stämme und Rollen, 14 cm
Mindestanz
23 cm Zapf aufw.,
fr. Einchlag
12 cm Mitten-φ,
14 m aufw. lang
Erlen
Birken-Langholz
Kiefern-Stangen
Gruben-Langholz
Kiefern- u. Buchen-Klobenbrennholz 1. Kl.
sämtl. Bar- u. Tischlerhölzer
gegen Netto-Kasse und erbitte Angebote
Reinhard Weigle
Holzhandlung, 13048
Danzig-Langfuhr, Fernruf 418 12

Suche zu kaufen:
Stämme und Rollen, 14 cm
Mindestanz
23 cm Zapf aufw.,
fr. Einchlag
12 cm Mitten-φ,
14 m aufw. lang
Erlen
Birken-Langholz
Kiefern-Stangen
Gruben-Langholz
Kiefern- u. Buchen-Klobenbrennholz 1. Kl.
sämtl. Bar- u. Tischlerhölzer
gegen Netto-Kasse und erbitte Angebote
Reinhard Weigle
Holzhandlung, 13048
Danzig-Langfuhr, Fernruf 418 12

Damenstrümpfe
Waldschleideall.
Farben, Ia
Qualität nur 3.95
Kinderhweater
reine Wolle,
gefärbt, i. 6-12
Jahre... nur 6.75
Damenblusen
neue Dessins,
Ia Belour
nur 7.50
Damentleider
neue Farben,
Popeline, reiz.
bearbeit. nur 19.50
Damenmäntel
Boston, Pl.,
Arac., Seiden-
futter, alle
Weiten... nur 38.50
Damenmäntel
farb. Samich
Bl.- Aragen,
auch für starke
Damen... nur 78.00
Damenmäntel
Ia Persier
imitat. beste
Schneider-
arbeit... nur 118.00
Damenmäntel
Ia Persier
imitat. beste
Schneider-
arbeit... nur 198.00
Belziaden
Gelegenheitslauf!
schw., braun
nur 325.00
Beizmäntel
Gelegenheitslauf!
115 lg., franz.
Foder
nur 475.00
**Mercedes
Moskwa 2.**
Viebewolle Aufnahme
in guter Familie fin-
den noch 12993
2-3 junge Mädchen
vom Land, die in
Danzig die Schule be-
suchen wollen. Refe-
renzen zur Verfügung.
Angebote an
Frau Ella Scheller,
Danzig-Langfuhr,
am Johannsberg 4.
Möbl. Zimmer
Gut möbl. Zimmer
vom 15. November an
best. Herrn zu vermiet.
Lipowa 9. 12737
Möbl. Zimmer
an besseren Herrn von
sofort zu vermieten. 7793
Eniadeckich 47, II, l.
Möbl. Zimmer
mit Penl. an best. Herrn
von sofort oder später
zu vermiet. Hadyl, 7223
Eniadeckich 5a, ptr. 15.
Gut möbl. Zimm.
mit allem Zubehör u.
Rüchden. v. Ehepaar
sofort gel. i. Zentr. der
Stadt. Off. m. Preis-
angabe unter N. 7730
an die Geschft. d. Zita.

Einzelne Mädchen
Suche zum 1. Januar 1927
einen unverheirateten
1. Beamten
für mein 2500 Morgen großes Rüben-
gut, welcher nach meinen Angaben
den Besitz zu verwalten hat, Herren,
welche durch kündenlose Zeugnisse sich
ausweisen und ähnliche Stellen
innehaben, wollen sich melden. Vor-
stellung nur auf Wunsch.
von Busse, Lattowo
Lattowo bei Inowroclaw. 12869

Einzelne Mädchen
Suche zum 1. Januar 1927
einen unverheirateten
1. Beamten
für mein 2500 Morgen großes Rüben-
gut, welcher nach meinen Angaben
den Besitz zu verwalten hat, Herren,
welche durch kündenlose Zeugnisse sich
ausweisen und ähnliche Stellen
innehaben, wollen sich melden. Vor-
stellung nur auf Wunsch.
von Busse, Lattowo
Lattowo bei Inowroclaw. 12869

Einzelne Mädchen
Suche zum 1. Januar 1927
einen unverheirateten
1. Beamten
für mein 2500 Morgen großes Rüben-
gut, welcher nach meinen Angaben
den Besitz zu verwalten hat, Herren,
welche durch kündenlose Zeugnisse sich
ausweisen und ähnliche Stellen
innehaben, wollen sich melden. Vor-
stellung nur auf Wunsch.
von Busse, Lattowo
Lattowo bei Inowroclaw. 12869

Einzelne Mädchen
Suche zum 1. Januar 1927
einen unverheirateten
1. Beamten
für mein 2500 Morgen großes Rüben-
gut, welcher nach meinen Angaben
den Besitz zu verwalten hat, Herren,
welche durch kündenlose Zeugnisse sich
ausweisen und ähnliche Stellen
innehaben, wollen sich melden. Vor-
stellung nur auf Wunsch.
von Busse, Lattowo
Lattowo bei Inowroclaw. 12869

Einzelne Mädchen
Suche zum 1. Januar 1927
einen unverheirateten
1. Beamten
für mein 2500 Morgen großes Rüben-
gut, welcher nach meinen Angaben
den Besitz zu verwalten hat, Herren,
welche durch kündenlose Zeugnisse sich
ausweisen und ähnliche Stellen
innehaben, wollen sich melden. Vor-
stellung nur auf Wunsch.
von Busse, Lattowo
Lattowo bei Inowroclaw. 12869

Einzelne Mädchen
Suche zum 1. Januar 1927
einen unverheirateten
1. Beamten
für mein 2500 Morgen großes Rüben-
gut, welcher nach meinen Angaben
den Besitz zu verwalten hat, Herren,
welche durch kündenlose Zeugnisse sich
ausweisen und ähnliche Stellen
innehaben, wollen sich melden. Vor-
stellung nur auf Wunsch.
von Busse, Lattowo
Lattowo bei Inowroclaw. 12869

Einzelne Mädchen
Suche zum 1. Januar 1927
einen unverheirateten
1. Beamten
für mein 2500 Morgen großes Rüben-
gut, welcher nach meinen Angaben
den Besitz zu verwalten hat, Herren,
welche durch kündenlose Zeugnisse sich
ausweisen und ähnliche Stellen
innehaben, wollen sich melden. Vor-
stellung nur auf Wunsch.
von Busse, Lattowo
Lattowo bei Inowroclaw. 12869

Einzelne Mädchen
Suche zum 1. Januar 1927
einen unverheirateten
1. Beamten
für mein 2500 Morgen großes Rüben-
gut, welcher nach meinen Angaben
den Besitz zu verwalten hat, Herren,
welche durch kündenlose Zeugnisse sich
ausweisen und ähnliche Stellen
innehaben, wollen sich melden. Vor-
stellung nur auf Wunsch.
von Busse, Lattowo
Lattowo bei Inowroclaw. 12869

Einzelne Mädchen
Suche zum 1. Januar 1927
einen unverheirateten
1. Beamten
für mein 2500 Morgen großes Rüben-
gut, welcher nach meinen Angaben
den Besitz zu verwalten hat, Herren,
welche durch kündenlose Zeugnisse sich
ausweisen und ähnliche Stellen
innehaben, wollen sich melden. Vor-
stellung nur auf Wunsch.
von Busse, Lattowo
Lattowo bei Inowroclaw. 12869

Einzelne Mädchen
Suche zum 1. Januar 1927
einen unverheirateten
1. Beamten
für mein 2500 Morgen großes Rüben-
gut, welcher nach meinen Angaben
den Besitz zu verwalten hat, Herren,
welche durch kündenlose Zeugnisse sich
ausweisen und ähnliche Stellen
innehaben, wollen sich melden. Vor-
stellung nur auf Wunsch.
von Busse, Lattowo
Lattowo bei Inowroclaw. 12869

Einzelne Mädchen
Suche zum 1. Januar 1927
einen unverheirateten
1. Beamten
für mein 2500 Morgen großes Rüben-
gut, welcher nach meinen Angaben
den Besitz zu verwalten hat, Herren,
welche durch kündenlose Zeugnisse sich
ausweisen und ähnliche Stellen
innehaben, wollen sich melden. Vor-
stellung nur auf Wunsch.
von Busse, Lattowo
Lattowo bei Inowroclaw. 12869

Einzelne Mädchen
Suche zum 1. Januar 1927
einen unverheirateten
1. Beamten
für mein 2500 Morgen großes Rüben-
gut, welcher nach meinen Angaben
den Besitz zu verwalten hat, Herren,
welche durch kündenlose Zeugnisse sich
ausweisen und ähnliche Stellen
innehaben, wollen sich melden. Vor-
stellung nur auf Wunsch.
von Busse, Lattowo
Lattowo bei Inowroclaw. 12869

Einzelne Mädchen
Suche zum 1. Januar 1927
einen unverheirateten
1. Beamten
für mein 2500 Morgen großes Rüben-
gut, welcher nach meinen Angaben
den Besitz zu verwalten hat, Herren,
welche durch kündenlose Zeugnisse sich
ausweisen und ähnliche Stellen
innehaben, wollen sich melden. Vor-
stellung nur auf Wunsch.
von Busse, Lattowo
Lattowo bei Inowroclaw. 12869

Einzelne Mädchen
Suche zum 1. Januar 1927
einen unverheirateten
1. Beamten
für mein 2500 Morgen großes Rüben-
gut, welcher nach meinen Angaben
den Besitz zu verwalten hat, Herren,
welche durch kündenlose Zeugnisse sich
ausweisen und ähnliche Stellen
innehaben, wollen sich melden. Vor-
stellung nur auf Wunsch.
von Busse, Lattowo
Lattowo bei Inowroclaw. 12869

**Eingeführte Handelsgärtnerei sucht
erstklassige Kraft**
mit langjährig. Praxis, erfahren in Topi-
kulturen u. Gemüsezucht, sowie Glashaust-
treiberei, zum bald. Eintritt. Offert.,
Zeugnisabdrift u. Referenz, u. N. 4307
bitte an Ann.-Expd. Wallis, Toruń. 12912

Korrespondent
der poln. und deutschen Sprache in Wort und
Schrift mächtig, per sofort gesucht. Bewer-
bungen, nur schriftliche, mit Lebenslauf und
Gehaltsansprüchen an
Górnoślaskie Towarzystwo Węglowe
Toruń, ulica Kopernika 7.

**Erste
Verkaufsfrau**
bei hoch. Gehalt suchen
**Mercedes,
ulica Moskwa 2.**
Suche für sofort eine
tüchtige erfahrene
Stütze
oder
einf. Wirtin
die gute Kochkenntnisse
besitzt. Federvieh ver-
sorgt und Interesse für
Garten hat, auf 600
Mrg. ar. Gut, Ehrliche,
zuverlässige Person er-
wirbt sich Dauerstellg.
bei guter Behandlung.
Zeugnisabdrift u. Ge-
haltsansprüche an
Fr. Gutsbei, Hortwig,
Stepiska p. Pniano,
pow. Swiecie.

Zeugnisabdriftten
welche aus Anlaß der
Ausreise v. offenen
Stell. eingereicht wer-
den, wolle man bitte an
die für den betreffenden
Posten nicht in Frage
kommenden Bewerber
prompt zurücksenden.
Im andern Falle er-
wachen den Bewer-
bern, die meistenteils
arbeitslos und ohne
Barmittel sind, durch
Neuanfertigung der
Zeugnisabdrift. Kosten,
die sie zu tragen nicht
in der Lage sind. 11-26

**Wegen Verheiratung
meines Beamten
suche zum 1. Januar 27
einen erfahren., unverh.
Beamten**
für 500 Morg. groß. Gut
**Frau Bormann,
Gogolin. 13021**
Suche ab sof. tüchtigen,
auverlässigen
Hofbeamten
eogl. Konfession, mögl.
der polnischen Sprache
mächtig. Zeugnisab-
driftten und Gehalts-
ansprüche zu senden an
**Gutsverwaltung
Jeleniec**
poczta Male Czyste
powiat Chelmno. 13035

**1 Radierer
1 Kastenbauer**
Wagenfabrik normals
Eberling, Ratko. Tel. 80
Suche sofort tüchtigen,
unverheirateten
Gärtner
Wiebe, Janiszewo
b. Pelpin, pow. Gniezno

**1 Radierer
1 Kastenbauer**
Wagenfabrik normals
Eberling, Ratko. Tel. 80
Suche sofort tüchtigen,
unverheirateten
Gärtner
Wiebe, Janiszewo
b. Pelpin, pow. Gniezno

**Wiebe, Janiszewo
b. Pelpin, pow. Gniezno**
Suche zum 15. Nov. ein
arbeitsfr. bef. Mädchen
als Stubenmädchen.
d. plätten u. ausbessern
kann, mit gut. Zeugniss.
7235 Dworcowa 20, I, r.

**Wiebe, Janiszewo
b. Pelpin, pow. Gniezno**
Suche zum 15. Nov. ein
arbeitsfr. bef. Mädchen
als Stubenmädchen.
d. plätten u. ausbessern
kann, mit gut. Zeugniss.
7235 Dworcowa 20, I, r.

**Wiebe, Janiszewo
b. Pelpin, pow. Gniezno**
Suche zum 15. Nov. ein
arbeitsfr. bef. Mädchen
als Stubenmädchen.
d. plätten u. ausbessern
kann, mit gut. Zeugniss.
7235 Dworcowa 20, I, r.

**Wiebe, Janiszewo
b. Pelpin, pow. Gniezno**
Suche zum 15. Nov. ein
arbeitsfr. bef. Mädchen
als Stubenmädchen.
d. plätten u. ausbessern
kann, mit gut. Zeugniss.
7235 Dworcowa 20, I, r.

**Wiebe, Janiszewo
b. Pelpin, pow. Gniezno**
Suche zum 15. Nov. ein
arbeitsfr. bef. Mädchen
als Stubenmädchen.
d. plätten u. ausbessern
kann, mit gut. Zeugniss.
7235 Dworcowa 20, I, r.

**Wiebe, Janiszewo
b. Pelpin, pow. Gniezno**
Suche zum 15. Nov. ein
arbeitsfr. bef. Mädchen
als Stubenmädchen.
d. plätten u. ausbessern
kann, mit gut. Zeugniss.
7235 Dworcowa 20, I, r.

**Wiebe, Janiszewo
b. Pelpin, pow. Gniezno**
Suche zum 15. Nov. ein
arbeitsfr. bef. Mädchen
als Stubenmädchen.
d. plätten u. ausbessern
kann, mit gut. Zeugniss.
7235 Dworcowa 20, I, r.

**Geprüfter Schlosser- und Drehermeister
sucht Anstellung von sofort als**
Wertmeister.
Bin kompetent in jeder ins Fach schlagender
Arbeit sowie Rekonstruktion, Arbeiterakkord-
kalkulation und Lohnbuchführung. Offerten
unter N. 7711 an die Geschft. d. Zita. erbeten.

**Suche ab 1. Januar 27
Stellg. als landwirtsch.
Beamter.**
Bin 29 Jahre alt, der
deutsch. u. poln. Spr.
in Wort u. Schr. mächt.
Besitze 10-jähr. Praxis
auf dtsch. u. poln. Güt.
Bin an strenge Tätig-
keit gewöhnt u. in all.
Zweigen mein. Berufes
aufs gründl. erfahren,
worüber gute Zeugn.
u. Empfehlung. Bin in
unselbständ. Stellung
Gefl. Off. u. N. 13011
an die Geschft. d. Zita.

**Suche f. mein. Sohn
1 Lehrhelfer**
als Droßist. Höhere
Schulbildung. Ein-
jähr. Zeugnis. 1295
F. Kiewitt, Starobro-
nowo, pow. Grudziądz,
poczta Lajin.

**Suche Stellung als
Wirtin**
auch unter Leitung der
Hausfrau, ab 1. 12. 26.
Bin vom Lande u. dort
als solche tätig gewesen.
Off. unt. N. 7738 an die
Geschft. d. Zita. erbeten.

Wirtin
auch unter Leitung der
Hausfrau, ab 1. 12. 26.
Bin vom Lande u. dort
als solche tätig gewesen.
Off. unt. N. 7738 an die
Geschft. d. Zita. erbeten.

Wirtin
auch unter Leitung der
Hausfrau, ab 1. 12. 26.
Bin vom Lande u. dort
als solche tätig gewesen.
Off. unt. N. 7738 an die
Geschft. d. Zita. erbeten.

Wirtin
auch unter Leitung der
Hausfrau, ab 1. 12. 26.
Bin vom Lande u. dort
als solche tätig gewesen.
Off. unt. N. 7738 an die
Geschft. d. Zita. erbeten.

Wirtin
auch unter Leitung der
Hausfrau, ab 1. 12. 26.
Bin vom Lande u. dort
als solche tätig gewesen.
Off. unt. N. 7738 an die
Geschft. d. Zita. erbeten.

Wirtin
auch unter Leitung der
Hausfrau, ab 1. 12. 26.
Bin vom Lande u. dort
als solche tätig gewesen.
Off. unt. N. 7738 an die
Geschft. d. Zita. erbeten.

Wirtin
auch unter Leitung der
Hausfrau, ab 1. 12. 26.
Bin vom Lande u. dort
als solche tätig gewesen.
Off. unt. N. 7738 an die
Geschft. d. Zita. erbeten.

Wirtin
auch unter Leitung der
Hausfrau, ab 1. 12. 26.
Bin vom Lande u. dort
als solche tätig gewesen.
Off. unt. N. 7738 an die
Geschft. d. Zita. erbeten.

Wirtin
auch unter Leitung der
Hausfrau, ab 1. 12. 26.
Bin vom Lande u. dort
als solche tätig gewesen.
Off. unt. N. 7738 an die
Geschft. d. Zita. erbeten.

Wirtin
auch unter Leitung der
Hausfrau, ab 1. 12. 26.
Bin vom Lande u. dort
als solche tätig gewesen.
Off. unt. N. 7738 an die
Geschft. d. Zita. erbeten.

Wirtin
auch unter Leitung der
Hausfrau, ab 1. 12. 26.
Bin vom Lande u. dort
als solche tätig gewesen.
Off. unt. N. 7738 an die
Geschft. d. Zita. erbeten.

Wirtin
auch unter Leitung der
Hausfrau, ab 1. 12. 26.
Bin vom Lande u. dort
als solche tätig gewesen.
Off. unt. N. 7738 an die
Geschft. d. Zita. erbeten.

Von Sonnabend, d. 13. Novbr. ab ver-
lege ich meine Praxis von Prinsental
nach der
Danzigerstraße 159.
Dr. Gerdom,
Tel. 1812. prakt. Arzt u. Geburtshelfer.

Photografien
zu stannend billigen
Preisen
Passbilder sofort mit-
zunehmen.
Centrale für Fotografien
nur Gdańska 19. 12866

Holzversteigerung.
Die Herrschaftliche Oberförsterei
Runowo-Krauskie
versteigert am Montag, den 15. November
1926, von vormittags 10 Uhr ab, im Gast-
hause des Herrn Janowski, Damiensko (Dre-
dorf) nur gegen sofortige Barzahlung:
Bauerwald: Trodene Eichen, Birken, Erlen
u. Kiefern-Kloben, Knüppel, Stod-
holz und Reifig III. Klasse. 13038
Garnun: Kiefern-Bauholz, Kiefern, Kloben,
Knüppel, Stodholz u. Reifig III. Kl.
Herrschaftliche Oberförsterei.

**Kinder-
Wagen**
preiswert in
größter
Auswahl
F. Kreski, Bydgoszcz, Gdańska 7

Nebenverdienst!
Dauerndes, hohes Einkommen! Kein Verkauf
an Bekannte! Keine Schreibarbeiten! Bequem
im Hause! Höchst aussichtsreiche Wege! Viele
Anerkennungen. Verlangen Sie Prospekt Nr. 418
von Adresse: Schlichsch 124, Dresden-A. 1.

Aufgebot.
Es wird zur allge-
meinen Kenntnis ge-
bracht, daß
1. der prov. Eisen-
bahn-Mittent Wla-
dyslaw Kaminski,
wohnhaft in Byd-
goszcz (Bromberg)
2. die Wittentochter
Angela Rosinski,
wohnhaft i. Schwent-
we, Kreis Flatow,
Grenzm. Posen-
Westpr.
die Ehe miteinander
eingehen wollen.
Die Bekanntmachung
des Aufgebots hat in
Schwente und in der
„Danziger Rund-
schau“ in Bydgoszcz zu
geschehen.
Etwasige Ehehinder-
nisse sind bis zum 20.
d. Mts. an den unter-
zeichneten Standesbe-
amter zu richten.
Schwente, 6. Nov. 1926.
Der Standesbeamte.
J. B. Nowak. 7239

**Gewächs., sandfreien
Ries**
i. Korngr. 2-3 mm
3-12
12-30
30-50
sowie Formland für
Gießereien hat frei
Rahn Weichselufer
Gordon oder frei
Waggon Anschluß-
gleich Gordon abzug.

**A. Medzegl,
Dampfsiegelwerte,
Gordon - Weichsel,
Tel. 5. 12370**

Drei Freunde
jung und schön, hell
und dunkelblond, mitte
20er, denen es an
passender Damenbe-
kanntheit fehlt, wün-
schen auf diesem Wege
mit drei hübschen,
jungen Damen nicht
über 20 J. in Brief-
wechsel zu treten,
spätere Heirat
nicht ausgeschlossen.
Gefl. Offert. möglichst
mit Bild unt. N. 13018
a. d. Geschft. d. Zita. erb.

**Rechts-Beistand
Dr. v. Behrens
(obronica przy.)**
Von 4-8 Promenada 3
12859
Besitzer v. Lande sucht
evgl. Waise
od. Halbwaise d. besserer
Sorte, u. 14 Jahren
aufwärts als eigen an-
zunehmen. Offert. unt.
N. 7740 a. d. Geschft. d. Zita.

**Rechts-Beistand
Dr. v. Behrens
(obronica przy.)**
Von 4-8 Promenada 3
12859
Besitzer v. Lande sucht
evgl. Waise
od. Halbwaise d. besserer
Sorte, u. 14 Jahren
aufwärts als eigen an-
zunehmen. Offert. unt.
N. 7740 a. d. Geschft. d. Zita.

**Rechts-Beistand
Dr. v. Behrens
(obronica przy.)**
Von 4-8 Promenada 3
12859
Besitzer v. Lande sucht
evgl. Waise
od. Halbwaise d. besserer
Sorte, u. 14 Jahren
aufwärts als eigen an-
zunehmen. Offert. unt.
N. 7740 a. d. Geschft. d. Zita.

**Rechts-Beistand
Dr. v. Behrens
(obronica przy.)**
Von 4-8 Promenada 3
12859
Besitzer v. Lande sucht
evgl. Waise
od. Halbwaise d. besserer
Sorte, u. 14 Jahren
aufwärts als eigen an-
zunehmen. Offert. unt.
N. 7740 a. d. Geschft. d. Zita.

**Rechts-Beistand
Dr. v. Behrens
(obronica przy.)**
Von 4-8 Promenada 3
12859
Besitzer v. Lande sucht
evgl. Waise
od. Halbwaise d. besserer
Sorte, u. 14 Jahren
aufwärts als eigen an-
zunehmen. Offert. unt.
N. 7740 a. d. Geschft. d. Zita.

**Rechts-Beistand
Dr. v. Behrens
(obronica przy.)**
Von 4-8 Promenada 3
12859
Besitzer v. Lande sucht
evgl. Waise
od. Halbwaise d. besserer
Sorte, u. 14 Jahren
aufwärts als eigen an-
zunehmen. Offert. unt.
N. 7740 a. d. Geschft. d. Zita.